

Spello ForcePack 30000mAh

Power Bank with 3 Integrated Cables SP31



spello
by *epico*

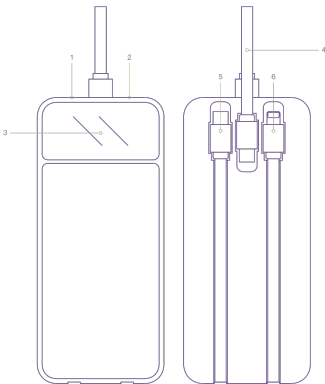
SPELL-NA-SP31-ON

NÁVOD K POUŽITÍ

Děkujeme, že jste si vybrali náš produkt. Přečtěte si, prosím, pečlivě tuto uživatelskou příručku před použitím produktu a pečlivě ji uschovejte pro budoucí použití. Věříme, že budete s naším produktem spokojeni.

Popis produktu:

- 1. Tlačítko napájení
- 2. USB-A výstup
- 3. Ukazatel kapacity
- 4. USB-C vstup/výstup + odnímatelný USB-C kabel
- 5. Integrovaný USB-C kabel
- 6. Integrovaný Lightning kabel



Technické parametry:

Kapacita: 30000mAh (12 Wh)
Vstup USB-C: 5V/3A, 9V/2A
Výstup 1: USB-A: 5V/3A (15W)
Výstup 2: USB-C odnímatelný kabel / USB-C port: 5V/3A 9V/2.22A 12V/1.67A(20W)
Výstup 3: USB-C integrovaný kabel : 5V/3A 9V/2A 12V/1.5A 10V/2.25A(22.5W)
Výstup 4: Lightning integrovaný kabel : 5V/2.4A (12W)
Protokoly : QC2.0/QC3.0/AFC/FCP/SCP/VOOC
Ochrany: zkrat; nadproud; přebíjení; přehřátí, přepětí
Rozměry produktu: 66,7 x 151,6 x 42,6 mm
Typ článku : Lithium - polymer
Hmotnost: 623 g
Materiál: PC+ABS

USB-C na USB-C kabel:

Typ: USB-C na USB-C
Délka: 20 cm
Materiál: TPE
Hmotnost: 20 g

Obsah balení:

- 1× ForcePack 30000mAh
- 1× odnímatelný USB-C na USB-C kabel
- 1× QR návod k použití

Indikace nabití powerbanky:

LED displej: Zobrazuje aktuální kapacitu powerbanky
Zelený blesk: Indikuje nabíjení zařízení nebo nabíjení powerbanky

Nabíjení trvá 8-10 hodin s 20W adaptérem. Po úplném nabití se powerbanka vypne do 30s.

Návod k použití:

Nabíjení powerbanky

- 1. Připojte powerbanku pomocí odnímatelného USB-C na USB-C kabelu ke svému počítači nebo do síťového adaptéru (adaptér není součástí balení). Abyste dosáhli rychlejšího nabíjení, používejte síťový adaptér s výkonem 20 W nebo vyšším.
- 2. Po ukončení nabíjení odpojte powerbanku od zdroje.

Nabíjení zařízení pomocí USB/Lightning kabelu

Powerbanku můžete využít k nabíjení většiny mobilních zařízení vybavených USB nebo Lightning portem.

- 1. Integrovaný nebo odnímatelný kabel zapojte do svého zařízení.
- 2. Jakmile je připojené zařízení plně nabité, odpojte od něj integrovaný nebo odnímatelný kabel připojený k powerbance.

Bezpečnostní pokyny

Pečlivě si prostudujte níže uvedené bezpečnostní pokyny a provozní instrukce.

Přejdete tak možnému poškození přístroje či případným škodám. Výrobce nenese žádnou odpovědnost za škody způsobené v důsledku nesprávného užívání tohoto zařízení.

- 1. Uchovávejte powerbanku mimo dosah dětí.
- 2. Tato powerbanka je určena pouze pro použití v domácnosti.
- 3. Dbejte, aby nedošlo k pádu, úmyslnému či neúmyslnému rozbití, prohnutí, promáčknutí či jiné deformaci powerbanky, což by mohlo mít za následek narušení její funkčnosti.
- 4. Powerbanku nerozebírejte ani žádným jiným způsobem nenarušujte. Neobsahuje žádné části, které by mohl uživatel sám opravit v případě poruchy.
- 5. Nevystavujte powerbanku vlhkosti ani ji neponořujte do kapalin. Nevystavujte ji kapající nebo stříkající vodě. Na powerbanku nepokládejte nádoby s vodou, např. vázami. Pouze uchovávání powerbanky v suchu může zaručit její správnou funkčnost. Powerbanku skladujte a používejte při teplotách mezi 0 °C-45 °C.
- 6. K bezdrátové nabíjecí ploše nepřibližujte žádná magnetická nebo kovová zařízení jako například defibrilátory či kreditní karty.
- 7. Zvýšenou pozornost věnujte dostatečné vzdálenosti od zdrojů tepla. Pokud byste vystavili powerbanku teplotám vyšším než 60 °C, mohlo by dojít k jejímu poškození. Nevystavujte powerbanku přímému slunečnímu světlu. Je zakázáno na ni pokládat zdroje otevřeného ohně, např. hořící svíčky.
- 8. Powerbanku nikdy nevhazujte do ohně.
- 9. Nepoužívejte ani neskladujte powerbanku v blízkosti látek/předmětů, které by se mohly vznítit, hořlavých nebo výbušných látek apod.
- 10. Nenechávejte powerbanku bez dozoru, zatímco je v provozu.
- 11. Je zakázáno používat poškozenou powerbanku nebo její příslušenství.
- 12. Dobíjejte powerbanku minimálně každé tři měsíce, a to i v případě, kdy ji nepoužíváte.
- 13. Powerbanka se při nabíjení i používání může zahřívat. Věnujte prosím zvýšenou pozornost jejímu případnému extrémnímu zahřívání, které může indikovat problém s nabíjecím obvodem elektronického zařízení. V takovém případě powerbanku neprodleně odpojte od zařízení a obraťte se na kvalifikovaného technika. Zajistěte okolo powerbanky dostatečný volný prostor pro správnou cirkulaci vzduchu. Nepoužívejte ji na povrchu opatřeném látkou (např. ubrusem).
- 14. Nikdy powerbanku nezakrývejte.
- 15. Po úplném nabití odpojte powerbanku od zdroje energie, tím zaručíte její delší životnost.
- 16. K čištění používejte pouze suchý hadřík. Je zakázáno k čištění používat vodu, chemické látky, rozpouštědla, benzín apod.
- 17. Powerbanku uložte na suché a dobře větrané místo, mimo dosah dětí nebo domácích mazlíčků.
- 18. Na powerbanku během nabíjení nepokládejte žádné předměty.
- 19. Při nabíjení více jak jednoho zařízení současně může dojít ke snížení nabíjecího výkonu powerbanky.

Vyloučení odpovědnosti

Tato powerbanka je určena pouze pro používání ve spojení s vhodným mobilním zařízením. Vždy před prvním použitím powerbanky a nového zařízení ověřte jejich vzájemnou kompatibilitu. Výrobce nenese žádnou odpovědnost za případnou škodu na mobilním zařízení způsobenou nesprávným používáním tohoto produktu.

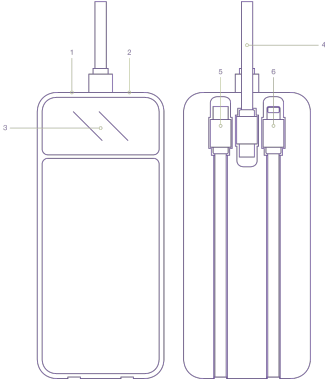
-  Tento produkt splňuje veškeré základní požadavky směrnic EU, které se na něj vztahují.
-  Tento symbol na produktu nebo v doprovodné dokumentaci označuje, že daný produkt nesmí být považován za běžný komunální odpad a musí být likvidován podle místně platných právních předpisů. Předajte tento produkt k ekologické likvidaci. Správnou likvidací tohoto produktu chráníte životní prostředí. Pro více informací se obraťte na místní samosprávu zabývající se likvidací komunálního odpadu, nejbližší sběrné místo nebo svého prodejce.

ИНСТРУКЦИИ ЗА УПОТРЕБА

Благодарим Ви, че избрахте нашия продукт. Моля, внимателно прочетете това ръководство за употреба преди да използвате продукта и го съхранявайте за бъдеща употреба. Вярваме, че ще останете доволни от нашия продукт.

Описание на продукта:

1. Бутон за захранване
2. USB-A изход
3. Индикатор за капацитет
4. USB-C вход/изход + сменяем USB-C кабел
5. Вграден USB-C кабел
6. Вграден Lightning кабел



Технически параметри:

Капацитет: 30000mAh (12 Wh)
Вход USB-C: 5V/3A, 9V/2A
Изход 1: USB-A: 5V/3A (15W)
Изход 2: USB-C сваляем кабел / USB-C порт: 5V/3A 9V/2.22A 12V/1.67A(20W)
Изход 3: USB-C интегриран кабел : 5V/3A 9V/2A 12V/1.5A 10V/2.25A(22.5W)
Изход 4: Lightning интегриран кабел : 5V/2.4A (12W)
Протоколи: QC2.0/QC3.0/AFC/FCP/SCP/VOOC
Защити: късо съединение; наднормен ток; пренапрежение; прегряване, пренапрежение
Размери на продукта: 66,7 x 151,6 x 42,6 mm
Тип на материала: Литиево - полимерен
Тегло: 623 g
Материал: PC+ABS

USB-C на USB-C кабел:
Тип: USB-C на USB-C
Дължина: 20 cm
Материал: TPE
Тегло: 20 g

Съдържание на опаковката:

- 1× ForcePack 30000mAh
- 1× отстраняем USB-C на USB-C кабел
- 1× QR наръчник за употреба

Индикация на зареждане на power bank:

LED дисплей: Показва текущия капацитет на power bank-a
Зелен светодиод: Индикира зареждането на устройството или зареждането на power bank-a

Зареждането трае 8-10 часа с 20W адаптер. След пълно зареждане power bank-ът се изключва след 30 секунди.

Инструкции за употреба:

Зареждане на power bank

1. Свържете power bank-a с предоставения USB-C на USB-C кабел към вашия компютър или към мрежов адаптер (адаптерът не е включен в комплекта). За по-бързо зареждане използвайте мрежов адаптер с мощност 20 W или по-висока.
2. След приключване на зареждането, отсъединете power bank-a от източника.

Зареждане на устройства с USB/Lightning кабел

Можете да използвате power bank-a за зареждане на повечето мобилни устройства, оборудвани с USB или Lightning порт.

1. Включете вградения или подвижния кабел в устройството си.

2. Когато свързаното устройство е напълно заредено, отсъединете вградения или подвижния кабел, свързан с power bank-a.

Инструкции за безопасност

Внимателно прочетете следните инструкции за безопасност и експлоатация.

Това ще предотврати възможни повреди на устройството или евентуални щети. Производителят не носи отговорност за щети, причинени в резултат на неправилна употреба на това устройство.

1. Дръжте на powerbank извън обсега на деца.
2. Тази powerbank е предназначена само за домашна употреба.
3. Внимавайте да не позволите тя да падне, да бъде умишлено или неволно счупена, огъната, изкривена или по друг начин деформирана, тъй като това може да повлияе на нейното функциониране.
4. Не разглобявайте powerbank или я нарушавайте по какъвто и да е друг начин. Не съдържа части, които потребителят сам може да поправи при повреда.
5. Не излагайте powerbank на влага и не я потапяйте в течности. Не я оставяйте под течаща или пръскаща вода. Не поставяйте съдове с вода върху powerbank, напр. вази. Само съхранението на powerbank на сухо може да гарантира нейното правилно функциониране. Съхранявайте и използвайте powerbank при температури между 0 °C и 45 °C.
6. Не приближавайте никакви магнитни или метални устройства, като например дефибрилатори или кредитни карти, до безжичната зарядна платформа.
7. Обърнете повишено внимание на достатъчно разстояние от източници на топлина. Ако излагате powerbank на температури над 60 °C, това може да я повреди. Не излагайте powerbank на пряка слънчева светлина. Забранено е да поставяте върху нея източници на открит огън, напр. свещи.
8. Никога не хвърляйте powerbank в огъня.
9. Не използвайте или съхранявайте powerbank в близост до материали/предмети, които могат да се запалят, горими или експлозивни вещества и др.
10. Не оставяйте powerbank без надзор, докато е в употреба.
11. Забранено е да използвате повредена powerbank или нейните принадлежности.
12. Зареждайте powerbank поне на всеки три месеца, дори и когато не я използвате.
13. Powerbank може да се нагрива по време на зареждане и употреба. Моля, обръщайте повишено внимание на нейното евентуално прекомерно нагриване, което може да индикира проблем с зарядния контур на електронното устройство. В такъв случай незабавно я изключете от устройството и се обърнете към квалифициран техник. Осигурете достатъчно свободно пространство около powerbank за правилна циркулация на въздуха. Не я използвайте върху повърхности, покрити с тъкан (например покривка).
14. Никога не покривайте powerbank.
15. След пълно зареждане, изключете powerbank от източника на енергия, за да осигурите по-дълъг живот.
16. За почистване използвайте само суха кърпичка. Забранено е да почиствате с вода, химикали, разтворители, бензин и др.
17. Съхранявайте powerbank на сухо и добре проветриво място, извън обсега на деца или домашни любимци.
18. Не поставяйте никакви предмети върху powerbank по време на зареждане.
19. При зареждане на повече от едно устройство едновременно, може да се получи намаляване на зарядния капацитет на powerbank.

Изключване на отговорността

Тази power bank е предназначена единствено за използване с подходящи мобилни устройства. Винаги преди първото използване на power bank-a и новото устройство, проверявайте тяхната взаимна съвместимост. Производителят не носи никаква отговорност за евентуални щети на мобилното устройство, причинени от неправилната употреба на този продукт.

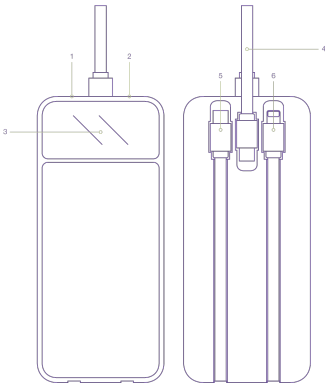
- Този продукт отговаря на всички основни изисквания на директивите на ЕС, които го засягат.
- Този символ на продукта или в съпътстващата документация обозначава, че конкретният продукт не трябва да се счита за обикновен битов боклук и трябва да бъде унищожен в съответствие с местно приложимите закони за рециклиране. Предайте този продукт за екологично унищожаване. С правилното унищожаване на този продукт защитавате околната среда. За повече информация се свържете с местната власт, която се занимава с унищожаване на битов отпадък, най-близкото място за събиране или с вашия търговец.

BRUGSANVISNING

Tak for at vælge vores produkt. Læs venligst denne brugervejledning omhyggeligt, inden du bruger produktet, og opbevar den omhyggeligt til fremtidig brug. Vi er sikre på, at du vil være tilfreds med vores produkt.

Produktoplysninger:

- 1. Tænd/sluk-knap
- 2. USB-A udgang
- 3. Kapacitetsindikator
- 4. USB-C indgang/udgang + aftagelig USB-C kabel
- 5. Indbygget USB-C kabel
- 6. Indbygget Lightning kabel



Tekniske parametre:

Kapacitet: 30000mAh (12 Wh)
Indgang USB-C: 5V/3A, 9V/2A
Udgang 1: USB-A: 5V/3A (15W)
Udgang 2: USB-C aftagelig kabel / USB-C port: 5V/3A 9V/2.22A 12V/1.67A(20W)
Udgang 3: USB-C integreret kabel : 5V/3A 9V/2A 12V/1.5A 10V/2.25A(22.5W)
Udgang 4: Lightning integreret kabel : 5V/2.4A (12W)
Protokoller : QC2.0/QC3.0/AFC/FCP/SCP/VOOC
Beskyttelser: kortslutning; overstrøm; overbelastning; overophedning; overspænding
Produktmål: 66,7 x 151,6 x 42,6 mm
Type artikel: Lithium - polymer
Vægt: 623 g
Materiale: PC+ABS

USB-C til USB-C kabel:

Type: USB-C til USB-C
Længde: 20 cm
Materiale: TPE
Vægt: 20 g

Indhold af emballagen:

- 1× ForcePack 30000mAh
- 1× aftagelig USB-C til USB-C kabel
- 1× QR vejledning til brug

Indikation af opladning af powerbanken:

LED-skærm: Viser den aktuelle kapacitet af powerbanken
Grøn blinksignal: Indikerer opladning af enheden eller opladning af powerbanken

Opladning tager 8-10 timer med en 20W adapter. Efter fuld opladning slukker powerbanken inden for 30 sekunder.

Brugsanvisning:

Opladning af powerbanken

- 1. Tilslut powerbanken ved hjælp af det aftagelige USB-C til USB-C kabel til din computer eller til en vægadapter (adapteren er ikke inkluderet i pakken). For at opnå hurtigere opladning, brug en vægadapter med en effekt på 20 W eller højere.
- 2. Når opladningen er afsluttet, skal du frakoble powerbanken fra kilden.

Opladning af enheder via USB/Lightning kabel

Du kan bruge powerbanken til at oplade de fleste mobile enheder, der er udstyret med USB eller Lightning port.

- 1. Tilslut det integrerede eller aftagelige kabel til din enhed.
- 2. Når den tilsluttede enhed er fuldt opladet, skal du frakoble det integrerede eller aftagelige kabel fra powerbanken.

Sikkerhedsinstruktioner

Studer omhyggeligt nedenstående sikkerhedsanvisninger og driftsinstruktioner.

Dette vil hjælpe med at undgå skader på enheden eller eventuelle skader. Producenten påtager sig intet ansvar for skader forårsaget som følge af forkert brug af denne enhed.

- 1. Opbevar powerbanken utilgængeligt for børn.
- 2. Denne powerbank er kun beregnet til brug i hjemmet.
- 3. Sørg for, at den ikke falder, eller at der ikke sker tilsigtet eller utilsigtet brud, bøjning, knæk eller anden deformation af powerbanken, da dette kan påvirke dens funktionalitet.
- 4. Åbn ikke powerbanken eller på anden måde forstyr den. Den indeholder ikke nogen dele, som brugeren selv kan reparere i tilfælde af fejl.
- 5. Udsæt ikke powerbanken for fugt eller nedsænk den i væsker. Udsæt den ikke for dryppende eller stænkende vand. Læg ikke beholdere med vand, f.eks. vaser, på powerbanken. Kun ved at opbevare powerbanken tørt kan du sikre dens korrekte funktion. Opbevar og brug powerbanken inden for temperaturer mellem 0 °C-45 °C.
- 6. Hold ikke magnetiske eller metalapparater såsom f.eks. defibrillatorer eller kreditkort tæt på den trådløse ladestation.
- 7. Vær særlig opmærksom på tilstrækkelig afstand fra varmekilder. Hvis powerbanken udsættes for temperaturer over 60 °C, kan den blive skadet. Udsæt ikke powerbanken for direkte sollys. Det er forbudt at placere kilder til åben ild på den, f.eks. tændstikker.
- 8. Kast aldrig powerbanken i ild.
- 9. Brug eller opbevar ikke powerbanken i nærheden af stoffer/genstande, der kan antænde, brændbare eller eksplosive stoffer mv.
- 10. Lad ikke powerbanken være uden opsyn, mens den er i brug.
- 11. Det er forbudt at bruge en beskadiget powerbank eller dens tilbehør.
- 12. Oplad powerbanken mindst hver tredje måned, selv hvis du ikke bruger den.
- 13. Powerbanken kan blive varm, når den oplades og bruges. Vær opmærksom på eventuel ekstrem opvarmning, som kan indikere et problem med opladningskredsen i enheden. I så fald skal du straks frakoble powerbanken fra enheden og kontakte en kvalificeret tekniker. Sørg for, at der er tilstrækkelig plads omkring powerbanken for korrekt luftcirkulation. Brug den ikke på en overflade dækket med stof (f.eks. en dug).
- 14. Dæk aldrig powerbanken til.
- 15. Frakobl powerbanken fra strømkilden efter fuld opladning for at sikre en længere levetid.
- 16. Brug kun en tør klud til rengøring. Det er forbudt at bruge vand, kemikalier, opløsningsmidler, benzin osv. til rengøring.
- 17. Opbevar powerbanken på et tørt og godt ventileret sted, utilgængeligt for børn eller husdyr.
- 18. Læg aldrig genstande på powerbanken under opladning.
- 19. Ved opladning af mere end én enhed ad gangen kan det medføre nedsat opladningseffektivitet for powerbanken.

Ansvarsfraskrivelse

Denne powerbank er kun beregnet til brug sammen med compatible mobile enheder. Kontroller altid deres gensidige kompatibilitet, før du bruger powerbanken og det nye apparat for første gang. Producenten påtager sig ikke noget ansvar for eventuelle skader på den mobile enhed forårsaget af forkert brug af dette produkt.



Dette produkt opfylder alle grundlæggende krav i de EU-direktiver, der gælder for det.



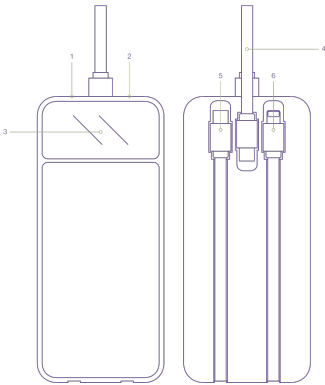
Dette symbol på produktet eller i den ledsagende dokumentation angiver, at det pågældende produkt ikke må betragtes som almindeligt husholdningsaffald og skal bortskaffes i henhold til de gældende lokale lovgivninger. Afløber dette produkt til miljøvenlig bortskaffelse. Ved korrekt bortskaffelse af dette produkt beskytter du miljøet. For mere information, kontakt venligst den lokale myndighed, der beskæftiger sig med bortskaffelse af husholdningsaffald, den nærmeste genbrugsstation eller din forhandler.

GEBRAUCHSANWEISUNG

Danke, dass du dich für unser Produkt entschieden hast. Bitte lies diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor du das Produkt verwendest, und bewahre sie gut für zukünftige Verwendung auf. Wir sind sicher, dass du mit unserem Produkt zufrieden sein wirst.

Produktbeschreibung:

- 1. Ein/Aus-Taste
- 2. USB-A Ausgang
- 3. Kapazitätsanzeige
- 4. USB-C Eingang/Ausgang + abnehmbares USB-C Kabel
- 5. Integriertes USB-C Kabel
- 6. Integriertes Lightning Kabel



Technische Parameter:

Kapazität: 30000mAh (12 Wh)
Eingang USB-C: 5V/3A, 9V/2A
Ausgang 1: USB-A: 5V/3A (15W)
Ausgang 2: USB-C abnehmbares Kabel / USB-C Anschluss: 5V/3A 9V/2.22A 12V/1.67A (20W)
Ausgang 3: USB-C integriertes Kabel: 5V/3A 9V/2A 12V/1.5A 10V/2.25A (22.5W)
Ausgang 4: Lightning integriertes Kabel: 5V/2.4A (12W)
Protokolle: QC2.0/QC3.0/AFC/FCP/SCP/VOOC
Schutz: Kurzschluss; Überstrom; Überladung; Überhitzung; Überspannung
Produktmaße: 66,7 x 151,6 x 42,6 mm
Art des Artikels: Lithium - Polymer
Gewicht: 623 g
Material: PC+ABS

USB-C auf USB-C Kabel:

Typ: USB-C auf USB-C
Länge: 20 cm
Material: TPE
Gewicht: 20 g

Inhalt der Verpackung:

- 1× ForcePack 30000mAh
- 1× abnehmbares USB-C auf USB-C Kabel
- 1× QR Anleitung zur Nutzung

Anzeige des Ladezustands der Powerbank:

LED-Display: Zeigt die aktuelle Kapazität der Powerbank an
Grünes Blinken: Zeigt das Laden des Geräts oder der Powerbank an

Das Laden dauert 8-10 Stunden mit einem 20W-Adapter. Nach vollständiger Aufladung schaltet sich die Powerbank nach 30 Sekunden aus.

Benutzeranleitung:

Aufladen der Powerbank

- 1. Schließe die Powerbank mit einem abnehmbaren USB-C auf USB-C Kabel an deinen Computer oder an ein Netzteil an (der Adapter ist nicht im Lieferumfang enthalten). Verwende ein Netzteil mit einer Leistung von 20 W oder mehr für schnelleres Laden.
- 2. Trenne die Powerbank nach dem Ladevorgang vom Stromnetz.

Aufladen von Geräten mit einem USB/Lightning Kabel

Du kannst die Powerbank zum Laden der meisten mobilen Geräte mit einem USB- oder Lightning-Anschluss verwenden.

- 1. Schließe das integrierte oder abnehmbare Kabel an dein Gerät an.
- 2. Sobald das angeschlossene Gerät vollständig aufgeladen ist, trenne das integrierte oder abnehmbare Kabel von der Powerbank.

Sicherheitsanweisungen

Bitte lesen Sie die untenstehenden Sicherheitsanweisungen und Betriebsanleitungen sorgfältig durch.

So vermeiden Sie mögliche Schäden am Gerät oder eventuelle Störungen. Der Hersteller übernimmt keine Verantwortung für Schäden, die durch unsachgemässen Gebrauch dieses Geräts entstehen.

- 1. Halten Sie die Powerbank ausser Reichweite von Kindern.
- 2. Diese Powerbank ist nur für die Verwendung im Haushalt bestimmt.
- 3. Achten Sie darauf, dass die Powerbank nicht fällt, absichtlich oder versehentlich beschädigt, verbogen, geöffnet oder anderweitig deformiert wird, da dies ihre Funktion beeinträchtigen könnte.
- 4. Zerlegen Sie die Powerbank nicht und beschädigen Sie sie auf keine andere Weise. Sie enthält keine Teile, die vom Benutzer im Falle eines Defekts selbst repariert werden könnten.
- 5. Setzen Sie die Powerbank nicht Feuchtigkeit aus und tauchen Sie sie nicht in Flüssigkeiten. Stellen Sie keine Wasserbehälter, z.B. Vasen, auf die Powerbank. Nur die Aufbewahrung der Powerbank an einem trockenen Ort kann ihre ordnungsgemäße Funktion gewährleisten. Lagern und verwenden Sie die Powerbank bei Temperaturen zwischen 0 °C und 45 °C.
- 6. Halten Sie Abstand zu drahtlosen Ladegeräten und vermeiden Sie die Nähe von magnetischen oder metallischen Geräten wie Defibrillatoren oder Kreditkarten.
- 7. Achten Sie besonders auf ausreichenden Abstand von Wärmequellen. Wenn die Powerbank Temperaturen über 60 °C ausgesetzt wird, kann sie beschädigt werden. Setzen Sie die Powerbank nicht direkter Sonneneinstrahlung aus. Es ist verboten, brennbare Materialien, z.B. Zündhölzer, darauf abzulegen.
- 8. Werfen Sie die Powerbank niemals ins Feuer.
- 9. Verwenden oder lagern Sie die Powerbank nicht in der Nähe von Materialien/Objekten, die entflammbar, brennbar oder explosiv sind.
- 10. Lassen Sie die Powerbank während des Betriebs nicht unbeaufsichtigt.
- 11. Verwenden Sie keine beschädigte Powerbank oder deren Zubehör.
- 12. Laden Sie die Powerbank mindestens alle drei Monate auf, auch wenn Sie sie nicht verwenden.
- 13. Die Powerbank kann sich während des Ladevorgangs und der Verwendung erwärmen. Bitte achten Sie besonders auf eine eventuell übermäßige Erwärmung, die auf ein Problem mit dem Ladegerät des elektronischen Geräts hinweisen könnte. In diesem Fall trennen Sie die Powerbank sofort vom Gerät und wenden Sie sich an einen qualifizierten Techniker. Stellen Sie sicher, dass um die Powerbank herum ausreichend Platz für eine ordnungsgemäße Luftzirkulation vorhanden ist. Verwenden Sie sie nicht auf einer Oberfläche, die mit Stoff (z.B. Tischdecke) bedeckt ist.
- 14. Decken Sie die Powerbank niemals zu.
- 15. Trennen Sie die Powerbank nach dem vollständigen Laden von der Stromquelle, um die Lebensdauer zu verlängern.
- 16. Verwenden Sie nur ein trockenes Tuch zur Reinigung. Es ist verboten, Wasser, chemische Substanzen, Lösungsmittel, Benzin usw. zur Reinigung zu verwenden.
- 17. Lagern Sie die Powerbank an einem trockenen und gut belüfteten Ort, ausser Reichweite von Kindern oder Haustieren.
- 18. Legen Sie während des Ladevorgangs keine Gegenstände auf die Powerbank.
- 19. Beim gleichzeitigen Laden von mehr als einem Gerät kann die Ladeleistung der Powerbank verringert werden.

Haftungsausschluss

Diese Powerbank ist nur für die Verwendung in Verbindung mit geeigneten mobilen Geräten bestimmt. Überprüfe vor der ersten Nutzung der Powerbank und des neuen Geräts deren gegenseitige Kompatibilität. Der Hersteller übernimmt keine Verantwortung für eventuelle Schäden an mobilen Geräten, die durch unsachgemäße Verwendung dieses Produkts verursacht werden.

 Dieses Produkt erfüllt alle grundlegenden Anforderungen der EU-Richtlinien, die für es gelten.

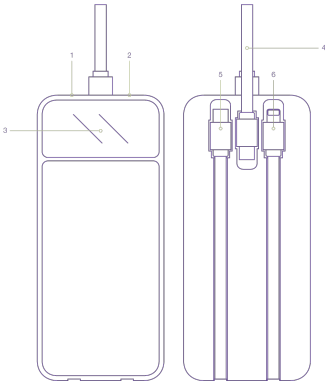
 Dieses Symbol auf dem Produkt oder in der begleitenden Dokumentation weist darauf hin, dass das betreffende Produkt nicht als gewöhnlicher Haushaltsabfall betrachtet werden darf und gemäß den örtlich geltenden rechtlichen Vorschriften entsorgt werden muss. Bitte übergeben Sie dieses Produkt zur umweltgerechten Entsorgung. Durch die richtige Entsorgung dieses Produkts schützen Sie die Umwelt. Für weitere Informationen wenden Sie sich an die örtliche Verwaltung, die mit der Entsorgung von Haushaltsabfällen befasst ist, an die nächste Sammelstelle oder an Ihren Händler.

USAGE INSTRUCTIONS

Thank you for choosing our product. Please read this user manual carefully before using the product and keep it safe for future reference. We believe you will be satisfied with our product.

Product Description:

- 1. Power button
- 2. USB-A output
- 3. Capacity indicator
- 4. USB-C input/output + detachable USB-C cable
- 5. Integrated USB-C cable
- 6. Integrated Lightning cable



Technical Specifications:

Capacity: 30000mAh (12 Wh)
USB-C Input: 5V/3A, 9V/2A
Output 1: USB-A: 5V/3A (15W)
Output 2: USB-C detachable cable / USB-C port: 5V/3A, 9V/2.22A, 12V/1.67A (20W)
Output 3: USB-C integrated cable: 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A, 10V/2.25A (22.5W)
Output 4: Lightning integrated cable: 5V/2.4A (12W)
Protocols: QC2.0/QC3.0/AFC/FCP/SCP/VOOC
Protections: short circuit; overcurrent; overvoltage; overheating; surge
Product dimensions: 66.7 x 151.6 x 42.6 mm
Type of battery: Lithium - polymer
Weight: 623 g
Material: PC+ABS

USB-C to USB-C cable:

Type: USB-C to USB-C
Length: 20 cm
Material: TPE
Weight: 20 g

Contents of the package:

- 1× ForcePack 30000mAh
- 1× detachable USB-C to USB-C cable
- 1× QR usage guide

Power bank charging indication:

LED display: Shows the current capacity of the power bank
Green flash: Indicates charging of the device or charging of the power bank

Charging takes 8-10 hours with a 20W adapter. After fully charging, the power bank will turn off within 30 seconds.

Usage instructions:

Charging the power bank

- 1. Connect the power bank using the detachable USB-C to USB-C cable to your computer or to a wall charger (the charger is not included). For faster charging, use a wall charger with an output of 20 W or higher.
- 2. Once charging is complete, disconnect the power bank from the source.

Charging devices using a USB/Lightning cable

You can use the power bank to charge most mobile devices equipped with a USB or Lightning port.

- 1. Plug the integrated or detachable cable into your device.
- 2. Once the connected device is fully charged, disconnect the integrated or detachable cable connected to the power bank.

Safety instructions

Carefully read the safety instructions and operating guidelines provided below.

This will help prevent potential damage to the device or any resulting harm. The manufacturer accepts no responsibility for damages caused by improper use of this device.

- 1. Keep the power bank out of reach of children.
- 2. This power bank is intended for household use only.
- 3. Ensure that the power bank does not fall, suffer intentional or unintentional breakage, bending, crushing or any other deformation that could compromise its functionality.
- 4. Do not disassemble the power bank and do not disrupt it in any other way. It contains no parts that the user could repair in case of a malfunction.
- 5. Do not expose the power bank to moisture or immerse it in liquids. Avoid exposure to dripping or splashing water. Do not place containers with water, such as vases, on the power bank. Keeping the power bank dry is essential for its proper functionality. Store and use the power bank within temperatures ranging from 0 °C to 45 °C.
- 6. Do not bring any magnetic or metallic devices, such as defibrillators or credit cards, close to the wireless charging pad.
- 7. Pay increased attention to maintaining a sufficient distance from heat sources. Exposure to temperatures exceeding 60 °C could damage the power bank. Do not expose the power bank to direct sunlight. It is prohibited to place open flame sources, such as lit candles, on it.
- 8. Never throw the power bank into a fire.
- 9. Do not use or store the power bank near flammable materials or items that may ignite, combustible, or explosive substances, etc.
- 10. Do not leave the power bank unattended while in use.
- 11. It is prohibited to use a damaged power bank or its accessories.
- 12. Charge the power bank at least every three months, even if you are not using it.
- 13. The power bank may heat up during charging and use. Please pay close attention to any extreme heating, which may indicate a problem with the charging circuit of the electronic device. In such cases, immediately disconnect the power bank from the device and contact a qualified technician. Ensure sufficient free space around the power bank for proper air circulation. Do not use it on a fabric-covered surface (e.g., a tablecloth).
- 14. Never cover the power bank.
- 15. Once fully charged, disconnect the power bank from the power source to ensure a longer lifespan.
- 16. Use only a dry cloth for cleaning. It is prohibited to use water, chemical substances, solvents, petrol, etc. for cleaning.
- 17. Store the power bank in a dry and well-ventilated place, out of reach of children or pets.
- 18. Do not place any objects on the power bank while it is charging.
- 19. Charging more than one device simultaneously may result in reduced charging performance of the power bank.

Disclaimer of liability

This power bank is designed solely for use with compatible mobile devices. Always check their mutual compatibility before the first use of the power bank and the new device. The manufacturer bears no responsibility for any damage to the mobile device caused by improper use of this product.



This product meets all the basic requirements of the EU directives applicable to it.



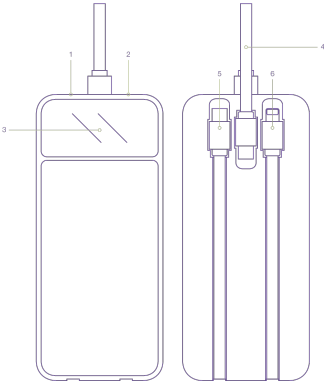
This symbol on the product or in the accompanying documentation indicates that the product must not be considered normal municipal waste and must be disposed of in accordance with local legal regulations. Please hand over this product for environmentally-friendly disposal. By properly disposing of this product, you protect the environment. For more information, please contact your local authority responsible for municipal waste disposal, the nearest collection point, or your retailer.

INSTRUCCIONES DE USO

Gracias por elegir nuestro producto. Por favor, lea detenidamente este manual del usuario antes de utilizar el producto y guárdelo cuidadosamente para futuros usos. Confiamos en que estará satisfecho con nuestro producto.

Descripción del producto:

- 1. Botón de encendido
- 2. Salida USB-A
- 3. Indicador de capacidad
- 4. Entrada/salida USB-C + cable USB-C desmontable
- 5. Cable USB-C integrado
- 6. Cable Lightning integrado



Parámetros técnicos:

Capacidad: 30000mAh (12 Wh)
Entrada USB-C: 5V/3A, 9V/2A
Salida 1: USB-A: 5V/3A (15W)
Salida 2: USB-C cable desmontable / puerto USB-C: 5V/3A 9V/2.22A 12V/1.67A(20W)
Salida 3: USB-C cable integrado : 5V/3A 9V/2A 12V/1.5A 10V/2.25A(22.5W)
Salida 4: Lightning cable integrado : 5V/2.4A (12W)
Protocolos: QC2.0/QC3.0/AFC/FCP/SCP/VOOC
Protecciones: cortocircuito; sobrecorriente; sobrecarga; sobrecalentamiento; sobrevoltaje
Dimensiones del producto: 66,7 x 151,6 x 42,6 mm
Tipo de artículo: Litio - polímero
Peso: 623 g
Material: PC+ABS

Cable USB-C a USB-C:

Tipo: USB-C a USB-C
Longitud: 20 cm
Material: TPE
Peso: 20 g

Contenido del paquete:

- 1× ForcePack 30000mAh
- 1× cable USB-C a USB-C desmontable
- 1× manual QR de uso

Indicador de carga de la power bank:

Pantalla LED: Muestra la capacidad actual de la power bank.
Destello verde: Indica la carga de un dispositivo o la carga de la power bank.

La carga dura de 8 a 10 horas con un adaptador de 20W. Después de una carga completa, la power bank se apaga en 30 segundos.

Instrucciones de uso:

Cargando el powerbank

- 1. Conecte el powerbank utilizando un cable USB-C a USB-C desmontable a su ordenador o a un adaptador de red (el adaptador no está incluido en el paquete). Para lograr una carga más rápida, utilice un adaptador de red con una potencia de 20 W o superior.
- 2. Una vez finalizada la carga, desconecte el powerbank de la fuente.

Cargando dispositivos utilizando un cable USB/Lightning

Puede utilizar el powerbank para cargar la mayoría de los dispositivos móviles equipados con un puerto USB o Lightning.

- 1. Conecte el cable integrado o desmontable a su dispositivo.
- 2. Una vez que el dispositivo conectado esté completamente cargado, desconecte el cable integrado o desmontable que está conectado al powerbank.

Instrucciones de seguridad

Estudie con atención las instrucciones de seguridad y operación que se indican a continuación.

De este modo, evitará posibles daños al dispositivo o cualquier tipo de perjuicio. El fabricante no asume ninguna responsabilidad por daños causados por un uso inadecuado de este equipo.

- 1. Mantenga la power bank fuera del alcance de los niños.
- 2. Esta power bank está destinada únicamente para uso doméstico.
- 3. Asegúrese de que no ocurra caída, rotura intencionada o accidental, doblado, torcedura u otra deformación de la power bank, ya que esto podría resultar en una alteración de su funcionalidad.
- 4. No desarme la power bank ni la modifique de ninguna otra manera. No contiene piezas que el usuario pueda reparar en caso de fallo.
- 5. No exponga la power bank a la humedad ni la sumerja en líquidos. No la exponga a agua que caiga o salpique. No coloque recipientes con agua sobre la power bank, por ejemplo, jarras. Solo el almacenamiento de la power bank en un lugar seco puede garantizar su correcto funcionamiento. Almacene y utilice la power bank a temperaturas entre 0 °C y 45 °C.
- 6. No acerque ningún dispositivo magnético o metálico a la base de carga inalámbrica, como desfibriladores o tarjetas de crédito.
- 7. Preste atención a mantener una distancia adecuada de fuentes de calor. Si expone la power bank a temperaturas superiores a 60 °C, podría dañarse. No exponga la power bank a la luz solar directa. Está prohibido colocar dispositivos con llamas abiertas, como velas encendidas, sobre ella.
- 8. Nunca arroje la power bank al fuego.
- 9. No utilice ni almacene la power bank cerca de materiales/objetos que puedan inflamarse, combustibles o sustancias explosivas, etc.
- 10. No deje la power bank desatendida mientras está en funcionamiento.
- 11. Está prohibido usar una power bank dañada o sus accesorios.
- 12. Cargue la power bank al menos cada tres meses, incluso si no la está utilizando.
- 13. La power bank puede calentarse durante la carga y el uso. Preste especial atención a cualquier calentamiento extremo, lo que podría indicar un problema con el circuito de carga del dispositivo electrónico. En tal caso, desconecte la power bank de inmediato y contacte a un técnico cualificado. Asegúrese de dejar suficiente espacio alrededor de la power bank para una adecuada circulación de aire. No la utilice sobre superficies cubiertas con tela (por ejemplo, manteles).
- 14. Nunca cubra la power bank.
- 15. Después de una carga completa, desconecte la power bank de la fuente de energía, garantizando así una mayor durabilidad.
- 16. Para limpiar, utilice solo un paño seco. Está prohibido limpiar con agua, productos químicos, disolventes, gasolina, etc.
- 17. Almacene la power bank en un lugar seco y bien ventilado, fuera del alcance de los niños o mascotas domésticas.
- 18. No coloque ningún objeto sobre la power bank durante la carga.
- 19. Al cargar más de un dispositivo a la vez, puede disminuir el rendimiento de carga de la power bank.

Exclusión de responsabilidad

Este power bank está diseñado únicamente para usarse en conexión con dispositivos móviles adecuados. Antes de utilizar el power bank por primera vez y el nuevo dispositivo, verifique su compatibilidad mutua. El fabricante no asume ninguna responsabilidad por daños en el dispositivo móvil causados por un uso indebido de este producto.

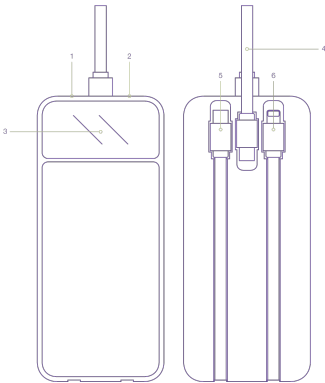
-  Este producto cumple con todos los requisitos básicos de las directivas de la UE que le son aplicables.
-  Este símbolo en el producto o en la documentación acompañante indica que el producto no debe considerarse como un residuo municipal común y debe ser eliminado de acuerdo con las regulaciones legales locales vigentes. Entregue este producto para su eliminación ecológica. Al eliminar este producto correctamente, protege el medio ambiente. Para más información, comuníquese con la administración local encargada de la gestión de residuos municipales, el punto de recogida más cercano o su proveedor.

KASUTUSJUHEND

Aitäh, et valisite meie toote. Palun lugege see kasutusjuhend hoolikalt läbi enne toote kasutamist ja hoidke see hoolikalt tulevikus kasutamiseks. Usume, et olete meie tootega rahul.

Toote kirjeldus:

- 1. Toite nupp
- 2. USB-A väljund
- 3. Mahutavuse indikaator
- 4. USB-C sissetulev/väljund + eemaldatav USB-C kaabel
- 5. Integreeritud USB-C kaabel
- 6. Integreeritud Lightning kaabel



Tehnilised parameetrid:

Mahutavus: 30000mAh (12 Wh)
Sisend USB-C: 5V/3A, 9V/2A
Väljund 1: USB-A: 5V/3A (15W)
Väljund 2: USB-C eemaldatav kaabel / USB-C port: 5V/3A 9V/2.22A 12V/1.67A (20W)
Väljund 3: USB-C integreeritud kaabel: 5V/3A 9V/2A 12V/1.5A 10V/2.25A (22.5W)
Väljund 4: Lightning integreeritud kaabel: 5V/2.4A (12W)
Protokollid: QC2.0/QC3.0/AFC/FCP/SCP/VOOC
Kaitsed: lühis; ülepinge; ülekoormus; ülekuumenemine; ülepinget
Toote mõõtmed: 66,7 x 151,6 x 42,6 mm
Tootetüüp: Liitium - polümeer
Kaal: 623 g
Materjal: PC+ABS

USB-C to USB-C kaabel:

Tüüp: USB-C to USB-C
Pikkus: 20 cm
Materjal: TPE
Kaal: 20 g

Pakendi sisu:

- 1× ForcePack 30000mAh
- 1× eemaldatav USB-C kuni USB-C kaabel
- 1× QR kasutusjuhend

Power banki laadimise näidik:

LED ekraan: Kuvab powerbanki hetke mahtuvuse
Roheline välk: Näitab seadme laadimist või powerbanki laadimist

Laadimine kestab 8-10 tundi 20W adapteriga. Täieliku laadimise korral lülitub powerbank 30 sekundi jooksul välja.

Kasutusjuhend:

Powerbanki laadimine

- 1. Ühendage powerbank eemaldatava USB-C-USB-C kaabli abil oma arvutiga või vooluvõrku (adapter ei kuulu pakendi koostisosadesse). Kiirema laadimise saavutamiseks kasutage 20 W või suuremat võimsust vooluvõrgu adapterit.
- 2. Laadimise lõpetamisel lahutage powerbank toiteallikast.

Seadme laadimine USB/Lightning kaabli abil

Powerbanki saab kasutada enamikku USB või Lightning pesaga mobiiltelefonide laadimiseks.

- 1. Ühendage sisseehitatud või eemaldatav kaabel oma seadmega.
- 2. Kui ühendatud seade on täielikult laetud, lahutage sisseehitatud või eemaldatav kaabel, mis on ühendatud powerbankiga.

Ohutusjuhised

Palun tutvuge hoolikalt allpool toodud ohutusjuhiste ja kasutusjuhenditega.

See aitab vältida seadme kahjustamist või võimalikke vigastusi. Tootja ei vastuta seadme vale kasutamise põhjustatud kahjude eest.

- 1. Hoidke powerbank lastesa eemal.
- 2. See powerbank on mõeldud ainult koduseks kasutamiseks.
- 3. Veenduge, et see ei kukuks ega puruneks tahtlikult või tahtmatult, deformeeruks või saaks muud tüüpi kahjustusi, mis võivad põhjustada selle funktsionaalsuse häireid.
- 4. Ärge avage powerbanki ega segage selle struktuuri. Selles ei ole komponente, mida kasutaja saaks ise remontida, kui ilmneb rike.
- 5. Ärge laske powerbankil niiskusele ega sukeldage seda vedelikesse. Ärge laske sellel kokku puutuda tilkva või pritsiva veega. Ärge asetage powerbankile anumad veega, nt vaasid. Ainult powerbanki kuivas hoidmine tagab selle nõuetekohase funktsioneerimise. Hoidke ja kasutage powerbanki temperatuurivahemikus 0 °C kuni 45 °C.
- 6. Ärge tooge traadita laadimistooted lähedusse, kuhu on paigutatud magnetilisi või metallilisi seadmeid, nagu näiteks defibrillaatorid või krediitkaardid.
- 7. Olge ettevaatlik, et hoida piisavat kaugust kuumuse allikatest. Kui te puutute powerbankiga kokku temperatuuridega, mis ületavad 60 °C, võib see kahjustuda. Ärge laske powerbankil olla otsese päikesevalguse käes. On keelatud asetada sellele avatud leegiga esemeid, nt küünlaid.
- 8. Ärge visake powerbanki tulle.
- 9. Ärge kasutage ega hoidke powerbanki tuleohtlike, kergestisüttivate ega lõhkeainetega seotud esemete läheduses.
- 10. Ärge jätke powerbanki jälgimata, kui see on töörežiimis.
- 11. On keelatud kasutada vigastatud powerbanki või selle lisandeid.
- 12. Laadige powerbanki vähemalt iga kolme kuu tagant, isegi juhul, kui te seda ei kasuta.
- 13. Powerbank võib laadimise ja kasutamise ajal kuumeneda. Palun olge tähelepanelik, kui see kuumeneb üle, mis võib viidata laadimiseadme probleemile. Sellisel juhul lahti ühendage powerbank viivitamatult ning pöörduge kvalifitseeritud tehnika poole. Veenduge, et powerbanki ümber oleks piisavalt vabalt liikuv õhk, et tagada nõuetekohane ventilatsioon. Ärge kasutage seda kangaga kaetud pinnal (nt laudlina peal).
- 14. Ära katke powerbanki.
- 15. Pärast täielikku laadimist lahti ühendage powerbank toiteallikast, et tagada selle pikem eluiga.
- 16. Puhastamisel kasutage ainult kuiva lapiga. Keelatud on puhastamiseks kasutada vett, kemikaale, lahusteid, bensiini jne.
- 17. Hoidke powerbank kuivas ja hästi ventileeritavas kohas, eemal lastest või koduloomadest.
- 18. Ärge asetage powerbankile laadimise ajal mingeid esemeid.
- 19. Kui laadite korraga rohkem kui ühte seadet, võib see vähendada powerbanki laadimisvõimet.

Vastutuse välistamine

See powerbank on mõeldud kasutamiseks ainult sobiva mobiilseadmega. Enne powerbanki ja uue seadme esmakordset kasutamist kontrollige nende üksteisega ühilduvust. Tootja ei vastuta mingite kahjustuste eest mobiilseadmest, mis on põhjustatud selle toote vale kasutamise tõttu.



See toode vastab kõikidele Euroopa Liidu direktiividele, mis sellele kehtivad.



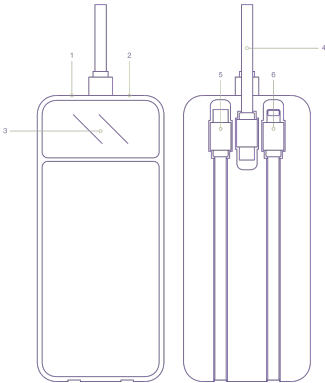
See sümbol tootel või selle kaasnevates dokumentides tähistab, et antud toode ei tohi olla

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Merci d'avoir choisi notre produit. Veuillez lire attentivement ce manuel d'utilisation avant d'utiliser le produit et conservez-le soigneusement pour une utilisation future. Nous croyons que vous serez satisfait de notre produit.

Description du produit :

- 1. Bouton d'alimentation
- 2. Sortie USB-A
- 3. Indicateur de capacité
- 4. Entrée/sortie USB-C + câble USB-C détachable
- 5. Câble USB-C intégré
- 6. Câble Lightning intégré



Caractéristiques techniques :

Capacité : 30000mAh (12 Wh)
Entrée USB-C : 5V/3A, 9V/2A
Sortie 1 : USB-A : 5V/3A (15W)
Sortie 2 : USB-C câble détachable / port USB-C : 5V/3A 9V/2.22A 12V/1.67A (20W)
Sortie 3 : USB-C câble intégré : 5V/3A 9V/2A 12V/1.5A 10V/2.25A (22.5W)
Sortie 4 : câble intégré Lightning : 5V/2.4A (12W)
Protocoles : QC2.0/QC3.0/AFC/FCP/SCP/VOOC
Protections : court-circuit ; surintensité ; surcharge ; surchauffe ; surtension
Dimensions du produit : 66,7 x 151,6 x 42,6 mm
Type de cellule : Lithium - polymère
Poids : 623 g
Matériau : PC+ABS

Câble USB-C vers USB-C :

Type : USB-C vers USB-C
Longueur : 20 cm
Matériau : TPE
Poids : 20 g

Contenu de l'emballage :

- 1× ForcePack 30000mAh
- 1× câble USB-C à USB-C détachable
- 1× guide QR d'utilisation

Indicateur de charge de la power bank :

Écran LED : Affiche la capacité actuelle de la power bank
Éclair vert : Indique la charge de l'appareil ou la charge de la power bank

La charge prend 8 à 10 heures avec un adaptateur de 20W. Après une charge complète, la power bank s'éteindra au bout de 30 secondes.

Mode d'emploi :

Chargement de la power bank

- 1. Connectez la power bank à votre ordinateur ou à un adaptateur secteur à l'aide du câble USB-C vers USB-C détachable (l'adaptateur n'est pas inclus). Pour un chargement plus rapide, utilisez un adaptateur secteur d'une puissance de 20 W ou plus.
- 2. Après avoir terminé le chargement, déconnectez la power bank de la source.

Chargement des appareils avec un câble USB/Lightning

Vous pouvez utiliser la power bank pour charger la plupart des appareils mobiles équipés d'un port USB ou Lightning.

- 1. Branchez le câble intégré ou détachable à votre appareil.
- 2. Une fois que votre appareil est complètement chargé, déconnectez le câble intégré ou détachable de la power bank.

Instructions de sécurité

Veuillez étudier attentivement les consignes de sécurité et les instructions d'utilisation ci-dessous.

Cela vous permettra d'éviter d'endommager l'appareil ou d'éventuels dommages. Le fabricant ne saurait être tenu responsable des dommages résultant d'une utilisation incorrecte de cet appareil.

- 1. Gardez la power bank hors de portée des enfants.
- 2. Cette power bank est destinée uniquement à un usage domestique.
- 3. Veillez à éviter toute chute, bris intentionnel ou accidentel, déformation ou autre altération de la power bank, ce qui pourrait nuire à son bon fonctionnement.
- 4. Ne démontez pas la power bank et ne l'altérez de quelque manière que ce soit. Elle ne contient pas de pièces que l'utilisateur pourrait réparer en cas de dysfonctionnement.
- 5. Ne soumettez pas la power bank à l'humidité et ne la plongez pas dans des liquides. Ne l'exposez pas à des gouttes d'eau ou à des éclaboussures. Ne placez pas de récipients d'eau sur la power bank, par exemple des vases. Un stockage à sec permet d'assurer son bon fonctionnement. Stockez et utilisez la power bank à des températures comprises entre 0 °C et 45 °C.
- 6. Ne vous approchez pas de la station de charge sans fil d'aucun appareil magnétique ou métallique, comme des défibrillateurs ou des cartes de crédit.
- 7. Faites particulièrement attention à maintenir une distance suffisante des sources de chaleur. Si vous exposez la power bank à des températures supérieures à 60 °C, cela pourrait l'endommager. Ne l'exposez pas à la lumière directe du soleil. Il est interdit de poser des objets pouvant créer une flamme, comme des bougies, sur elle.
- 8. Ne jetez jamais la power bank dans le feu.
- 9. N'utilisez pas et ne stockez pas la power bank à proximité de matériaux/objets qui pourraient s'enflammer, combustibles ou explosifs, etc.
- 10. Ne laissez pas la power bank sans surveillance pendant son utilisation.
- 11. Il est interdit d'utiliser une power bank endommagée ou ses accessoires.
- 12. Rechargez la power bank au moins tous les trois mois, même si vous ne l'utilisez pas.
- 13. La power bank peut chauffer pendant la charge et l'utilisation. Veuillez faire attention à tout éventuel échauffement extrême, ce qui pourrait indiquer un problème avec le circuit de charge de l'appareil électronique. Dans ce cas, déconnectez immédiatement la power bank de l'appareil et contactez un technicien qualifié. Assurez-vous qu'il y ait suffisamment d'espace autour de la power bank pour une bonne circulation de l'air. Ne l'utilisez pas sur une surface recouverte de tissu (par exemple, une nappe).
- 14. Ne recouvrez jamais la power bank.
- 15. Après une charge complète, déconnectez la power bank de la source d'alimentation, cela garantira sa durée de vie.
- 16. Pour le nettoyage, utilisez uniquement un chiffon sec. Il est interdit d'utiliser de l'eau, des produits chimiques, des solvants, de l'essence, etc. pour le nettoyage.
- 17. Stockez la power bank dans un endroit sec et bien ventilé, hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- 18. Ne placez aucun objet sur la power bank pendant la charge.
- 19. Lors de la charge de plusieurs appareils en même temps, la capacité de charge de la power bank peut diminuer.

Exclusion de responsabilité

Cette power bank est destinée uniquement à être utilisée en association avec un appareil mobile approprié. Avant la première utilisation de la power bank et de l'appareil, vérifiez leur compatibilité mutuelle. Le fabricant ne peut être tenu responsable des dommages éventuels causés à l'appareil mobile par une utilisation incorrecte de ce produit.

Ce produit répond à toutes les exigences de base des directives de l'UE qui lui sont applicables.

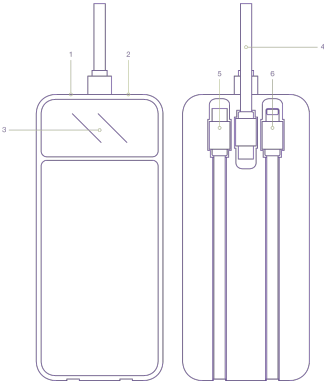
Ce symbole sur le produit ou dans la documentation qui l'accompagne indique que le produit ne doit pas être considéré comme un déchet municipal ordinaire et doit être éliminé conformément aux réglementations légales en vigueur localement. Veuillez remettre ce produit pour un traitement écologique. En éliminant correctement ce produit, vous contribuez à la protection de l'environnement. Pour plus d'informations, veuillez contacter l'autorité locale compétente en matière d'élimination des déchets municipaux, le point de collecte le plus proche ou votre vendeur.

UPUTE ZA UPORABU

Hvala što ste odabrali naš proizvod. Molimo vas da pažljivo pročitate ovaj korisnički priručnik prije korištenja proizvoda i pažljivo ga čuvajte za buduću upotrebu. Vjerujemo da ćete biti zadovoljni našim proizvodom.

Opis proizvoda:

- 1. Gumb za napajanje
- 2. USB-A izlaz
- 3. Indikator kapaciteta
- 4. USB-C ulaz/izlaz + odvojni USB-C kabel
- 5. Integrirani USB-C kabel
- 6. Integrirani Lightning kabel



Tehnički parametri:

Kapacitet: 30000mAh (12 Wh)
Ulaz USB-C: 5V/3A, 9V/2A
Izlaz 1: USB-A: 5V/3A (15W)
Izlaz 2: USB-C izmjenjivi kabel / USB-C port: 5V/3A 9V/2.22A 12V/1.67A(20W)
Izlaz 3: USB-C integrirani kabel : 5V/3A 9V/2A 12V/1.5A 10V/2.25A(22.5W)
Izlaz 4: Lightning integrirani kabel : 5V/2.4A (12W)
Protokoli: QC2.0/QC3.0/AFC/FCP/SCP/VOOC
Zaštite: kratki spoj; pretjeran napon; preopterećenje; pregrijavanje, preopterećenje
Dimenzije proizvoda: 66,7 x 151,6 x 42,6 mm
Tip članka: Litij - polimer
Težina: 623 g
Materijal: PC+ABS

USB-C na USB-C kabel:

Tip: USB-C na USB-C
Duljina: 20 cm
Materijal: TPE
Težina: 20 g

Sadržaj pakiranja:

- 1× ForcePack 30000mAh
- 1× odvojni USB-C na USB-C kabel
- 1× QR upute za uporabu

Indikacija punjenja powerbanke:

LED zaslon: Prikazuje trenutni kapacitet power banke
Zelena munja: Indikacija punjenja uređaja ili punjenja power banke

Punjenje traje 8-10 sati s 20W adapterom. Nakon potpunog punjenja, power banka se isključuje unutar 30s.

Upute za korištenje:

Punjenje power banke

- 1. Povežite power banku putem uklonjivog USB-C na USB-C kabela sa svojim računalom ili zidnim adapterom (adapter nije uključen u paket). Da biste postigli brže punjenje, koristite zidni adapter snage 20 W ili većeg.
- 2. Nakon završetka punjenja, odspojite power banku od izvora.

Punjenje uređaja putem USB/Lightning kabela

Power banku možete upotrijebiti za punjenje većine mobilnih uređaja opremljenih USB ili Lightning portom.

- 1. Uključite ugrađeni ili uklonjivi kabel u svoje uređaje.
- 2. Kada je priključen uređaj potpuno napunjen, odspojite ugrađeni ili uklonjivi kabel povezan s power bankom.

Sigurnosne upute

Pažljivo proučite niže navedene sigurnosne upute i upute za uporabu.

Tako ćete izbjeći moguće oštećenje uređaja ili moguće štete. Proizvođač ne snosi nikakvu odgovornost za štete prouzročene neispravnim korištenjem ovog uređaja.

- 1. Čuvajte power bank izvan dohvata djece.
- 2. Ova power banka namijenjena je isključivo za kućnu upotrebu.
- 3. Pazite da ne dođe do pada, namjernog ili nenamjernog razbijanja, savijanja, napuknuća ili druge deformacije power banke, što bi moglo rezultirati narušavanjem njezine funkcionalnosti.
- 4. Ne rastavljajte power bank niti je na drugi način ne narušavajte. Ne sadrži nikakve dijelove koje korisnik može sam popraviti u slučaju kvara.
- 5. Ne izlažite power bank vlagi niti je uranjajte u tekućine. Ne izlažite je kapajući ili prskajućoj vodi. Na power banku ne stavljajte posude s vodom, npr. cvjetne vaze. Samo čuvanje power banke na suhom može jamčiti njezinu pravilnu funkcionalnost. Power bank čuvajte i koristite pri temperaturama između 0 °C-45 °C.
- 6. Ne približavajte bežičnoj ploči za punjenje nikakve magnetske ili metalne uređaje, kao što su defibrilatori ili kreditne kartice.
- 7. Posvetite povećanu pažnju dovoljnoj udaljenosti od izvora topline. Ako izložite power bank temperaturama višim od 60 °C, moglo bi doći do njezina oštećenja. Ne izlažite power bank izravnom sunčevom svjetlu. Zabranjeno je na nju stavljati izvore otvorenog plamena, npr. svijeće.
- 8. Power bank nikada ne bacajte u vatru.
- 9. Ne koristite i ne skladištite power bank u blizini materijala/predmeta koji bi se mogli zapaliti, zapaljivih ili eksplozivnih tvari itd.
- 10. Ne ostavljajte power bank bez nadzora dok je u upotrebi.
- 11. Zabranjeno je koristiti oštećenu power bank ili njezinu opremu.
- 12. Punite power bank barem svakih tri mjeseca, pa čak i ako je ne koristite.
- 13. Power bank može zagrijavati tijekom punjenja i korištenja. Molimo vas da posvetite povećanu pažnju njezinom eventualnom ekstremnom zagrijavanju, što može ukazivati na problem s punjenjem elektroničkog uređaja. U tom slučaju odmah odspojite power bank od uređaja i obratite se kvalificiranom tehničaru. Osigurajte dovoljnu slobodnu površinu oko power banke za pravilnu cirkulaciju zraka. Ne koristite je na površinama prekrivenim tkaninom (npr. stolnjakom).
- 14. Nikada ne prekrivajte power bank.
- 15. Nakon potpunog punjenja, odspojite power bank iz izvora napajanja kako biste osigurali njezin duži životni vijek.
- 16. Za čišćenje koristite samo suhu krpu. Zabranjeno je za čišćenje koristiti vodu, kemikalije, otapala, benzin itd.
- 17. Power bank pohranite na suho i dobro ventilirano mjesto, izvan dohvata djece ili kućnih ljubimaca.
- 18. Na power bank tijekom punjenja ne stavljajte nikakve predmete.
- 19. Prilikom punjenja više od jednog uređaja istovremeno, može doći do smanjenja punjačke snage power banke.

Isključenje odgovornosti

Ova power banka namijenjena je isključivo za korištenje u kombinaciji s odgovarajućim mobilnim uređajem. Prije prvog korištenja power banke i novog uređaja provjerite njihovu međusobnu kompatibilnost. Proizvođač ne preuzima nikakvu odgovornost za eventualnu štetu na mobilnom uređaju uzrokovanu nepravilnim korištenjem ovog proizvoda.

 Ovaj proizvod ispunjava sve osnovne zahtjeve EU smjernica koji se na njega odnose.

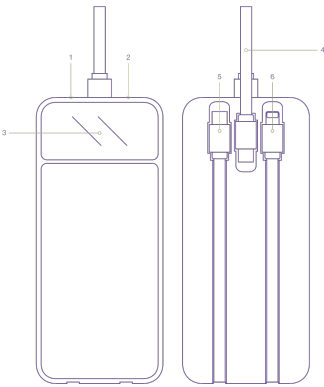
 Ovaj simbol na proizvodu ili u pratećoj dokumentaciji označava da taj proizvod ne smije biti smatran uobičajenim komunalnim otpadom i da ga treba zbrinuti u skladu s važećim lokalnim zakonskim propisima. Predajte ovaj proizvod za ekološko zbrinjavanje. Ispravnim zbrinjavanjem ovog proizvoda štitite okoliš. Za više informacija obratite se lokalnoj samoupravi zaduženoj za zbrinjavanje komunalnog otpada, najbližem mjestu za prikupljanje ili vašem prodavaču.

HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

Köszönjük, hogy a termékünket választotta. Kérjük, figyelmesen olvassa el ezt a használati útmutatót a termék használata előtt, és gondosan őrizze meg a jövőbeni felhasználás érdekében. Bízunk benne, hogy elégedett lesz a termékünkkel.

Termékleírás:

- 1. Töltőgomb
- 2. USB-A kimenet
- 3. Kapacitásjelző
- 4. USB-C bemenet/kimenet + eltávolítható USB-C kábel
- 5. Beépített USB-C kábel
- 6. Beépített Lightning kábel



Műszaki paraméterek:

Kapacitás: 30000mAh (12 Wh)
Bemenet USB-C: 5V/3A, 9V/2A
Kimenet 1: USB-A: 5V/3A (15W)
Kimenet 2: USB-C leválasztható kábel / USB-C port: 5V/3A 9V/2.22A 12V/1.67A (20W)
Kimenet 3: USB-C beépített kábel: 5V/3A 9V/2A 12V/1.5A 10V/2.25A (22.5W)
Kimenet 4: Lightning beépített kábel: 5V/2.4A (12W)
Protokollok: QC2.0/QC3.0/AFC/FCP/SCP/VOOC
Védelem: rövidzárlat; túlfeszültség; túláram; túlmelegedés; túltöltés
Termék méretei: 66,7 x 151,6 x 42,6 mm
Cikktípus: Lítium - polimer
Tömeg: 623 g
Anyag: PC+ABS

USB-C a USB-C kábel:

Típus: USB-C a USB-C
Hossz: 20 cm
Anyag: TPE
Tömeg: 20 g

A csomag tartalma:

- 1× ForcePack 30000mAh
- 1× leválasztható USB-C a USB-C kábel
- 1× QR használati útmutató

A powerbank töltési indikálása:

LED kijelző: Megjeleníti a power bank aktuális kapacitását
Zöld villogás: Jelzi az eszköz vagy a power bank töltését

A töltés 8-10 órát vesz igénybe a 20W-os adapterrel. A teljes töltés után a power bank 30 másodpercen belül kikapcsol.

Használati utasítás:

Powerbank töltése

- 1. Csatlakoztassa a powerbankot a leválasztható USB-C-USB-C kábellel a számítógépéhez vagy egy hálózati adapterhez (az adapter nem része a csomagnak). A gyorsabb töltés érdekében használjon 20 W-os vagy annál nagyobb teljesítményű hálózati adaptert.
- 2. A töltés befejezése után válassza le a powerbankot a forrásról.

Eszköz töltése USB/Lightning kábel segítségével

A powerbankot használhatja a legtöbb USB-val vagy Lightning porttal rendelkező mobil eszköz töltésére.

- 1. Csatlakoztassa az integrált vagy leválasztható kábelt az eszközehez.
- 2. Amikor az csatlakoztatott eszköz teljesen fel van töltve, válassza le a powerbankhoz csatlakoztatott integrált vagy leválasztható kábelt.

Biztonsági utasítások

Kérjük, alaposan tanulmányozza az alábbi biztonsági utasításokat és üzemeltetési előírásokat.

Ezek betartásával elkerülheti a készülék esetleges sérülését vagy károsodását. A gyártó nem vállal felelősséget a helytelen használatból eredő károkért.

- 1. Tartsa a power bankot gyermekektől távol.
- 2. Ez a power bank kizárólag háztartási használatra készült.
- 3. Ügyeljen arra, hogy ne essen le, ne törjön vagy deformálódjon, mivel ezek a készülék működését befolyásolhatják.
- 4. A power bankot ne bontsa szét, és ne végezzen rajta más módosítást. Nincs benne olyan alkatrész, amelyet a felhasználó magának tudna javítani hiba esetén.
- 5. Ne tegye ki a power bankot nedvességnek, és ne merítse folyadékba. Ne érje víz csepegés vagy fröccsenés. A power bank megfelelő működésének biztosításához tartsa száraz helyen. Hőmérséklet 0 °C és 45 °C között tárolja és használja.
- 6. A vezeték nélküli töltőpadhoz ne közelítse meg semmilyen mágneses vagy fém eszközt, például defibrillátorokat vagy bankkártyákat.
- 7. Különös figyelmet fordítson a hőforrásoktól való megfelelő távolságra. Ha a power bankot 60 °C-nál magasabb hőmérsékletnek teszi ki, az károsodáshoz vezethet. Ne tegye ki a power bankot közvetlen napfénynek. Tilos nyílt láng forrást, például gyertyát ráhelyezni.
- 8. A power bankot soha ne dobja tűzbe.
- 9. Ne használja és ne tárolja a power bankot gyúlékony anyagok, vagy robbanás veszélyes anyagok közelében.
- 10. Ne hagyja figyelmen kívül a power bank működését.
- 11. Tilos sérült power bankot vagy annak kiegészítőit használni.
- 12. Legalább három havonta tölts fel a power bankot, még akkor is, ha nem használja.
- 13. A power bank töltés vagy használat közben felmelegedhet. Kérjük, figyeljen oda, ha túlzott hőmérsékletet érzékel, ami problémát jelezhet a töltőáramkörrel. Ilyen esetben azonnal válassza le a power bankot az eszközről, és forduljon egy szakképzett technikushoz. Biztosítson elegendő szabad teret a power bank körül a megfelelő levegőáramláshoz. Ne használja puha felületen (pl. terítőn).
- 14. Soha ne takarja le a power bankot.
- 15. A teljes feltöltés után válassza le a power bankot az áramforrásról, hogy megnyújtsa élettartamát.
- 16. Tisztításhoz csak száraz ruhát használjon. Tilos vízzel, vegyi anyagokkal, oldószerekkel, benzinnel stb. tisztítani.
- 17. A power bankot száraz, jól szellőző helyen tárolja, gyermekektől és háziállatoktól távol.
- 18. Töltés közben ne tegyen semmilyen tárgyat a power bankra.
- 19. Több mint egy eszköz töltése közben csökkenhet a power bank töltési teljesítménye.

Felelősség kizárása

Ez a power bank kizárólag megfelelő mobil eszközökkel való használatra készült. Mielőtt először használja a power bankot és az új eszközt, ellenőrizze azok kölcsönös kompatibilitását. A gyártó semmiféle felelősséget nem vállal a mobil eszközben bekövetkező esetleges károkért, amelyeket a termék helytelen használata okozott.

 Ez a termék megfelel minden alapvető követelménynek, amelyet az EU irányelvei támasztanak vele szemben.

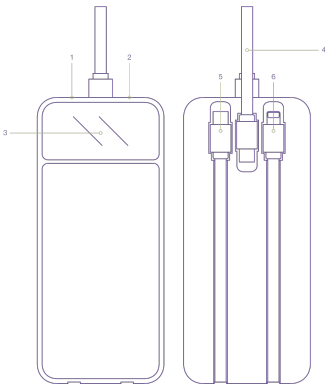
 Ez a szimbólum a terméken vagy a kísérő dokumentációban azt jelzi, hogy a terméket nem szabad háztartási hulladéknak tekinteni, és azt a helyi jogszabályoknak megfelelően kell ártalmatlanítani. Kérjük, juttassa el ezt a terméket környezetkímélő ártalmatlanításra. Az ezen termék helyes ártalmatlanításával védheti a környezetet. További információkért forduljon a helyi önkormányzathoz, amely a háztartási hulladék ártalmatlanításával foglalkozik, a legközelebbi gyűjtőhelyhez, vagy az eladójához.

ISTRUZIONI PER L'USO

Grazie per aver scelto il nostro prodotto. Ti preghiamo di leggere attentamente questo manuale utente prima di utilizzare il prodotto e di conservarlo con cura per un uso futuro. Siamo certi che sarai soddisfatto del nostro prodotto.

Descrizione del prodotto:

- 1. Pulsante di accensione
- 2. Uscita USB-A
- 3. Indicatore della capacità
- 4. Ingressi/Uscite USB-C + cavo USB-C rimovibile
- 5. Cavo USB-C integrato
- 6. Cavo Lightning integrato



Parametri tecnici:

Capacità: 30000mAh (12 Wh)
Ingresso USB-C: 5V/3A, 9V/2A
Uscita 1: USB-A: 5V/3A (15W)
Uscita 2: cavo USB-C rimovibile / porta USB-C: 5V/3A 9V/2.22A 12V/1.67A (20W)
Uscita 3: cavo USB-C integrato: 5V/3A 9V/2A 12V/1.5A 10V/2.25A (22.5W)
Uscita 4: cavo Lightning integrato: 5V/2.4A (12W)
Protocolli: QC2.0/QC3.0/AFC/FCP/SCP/VOOC
Sicurezze: corto circuito; sovraccarico; sovratensione; surriscaldamento, sovratensione
Dimensioni del prodotto: 66,7 x 151,6 x 42,6 mm
Tipo di articolo: Litio - polimeri
Peso: 623 g
Materiale: PC+ABS

Cavo USB-C a USB-C:

Tipo: USB-C a USB-C
Lunghezza: 20 cm
Materiale: TPE
Peso: 20 g

Contenuto della confezione:

- 1× ForcePack 30000mAh
- 1× cavo USB-C a USB-C rimovibile
- 1× guida QR per l'uso

Indicatore di carica della power bank:

Display LED: Mostra la capacità attuale della power bank
Luce verde: Indica la ricarica del dispositivo o la ricarica della power bank

La ricarica richiede 8-10 ore con un adattatore da 20W. Dopo una ricarica completa, la power bank si spegne dopo 30 secondi.

Istruzioni per l'uso:

Caricamento della power bank

- 1. Collega la power bank tramite un cavo USB-C a USB-C rimovibile al tuo computer o a un adattatore di rete (l'adattatore non è incluso nella confezione). Per una ricarica più veloce, utilizzate un adattatore di rete con una potenza di 20 W o superiore.
- 2. Dopo aver completato la ricarica, scollega la power bank dalla fonte.

Caricamento dei dispositivi tramite cavo USB/Lightning

Puoi utilizzare la power bank per caricare la maggior parte dei dispositivi mobili dotati di porta USB o Lightning.

- 1. Collega il cavo integrato o rimovibile al tuo dispositivo.
- 2. Una volta che il dispositivo collegato è completamente carico, scollega il cavo integrato o rimovibile collegato alla power bank.

Istruzioni di sicurezza

Leggete attentamente le seguenti istruzioni di sicurezza e le istruzioni operative.

In questo modo eviterete possibili danni all'apparecchiatura o danni accidentali. Il produttore non si assume alcuna responsabilità per danni causati dall'uso improprio di questo dispositivo.

- 1. Tenere la power bank fuori dalla portata dei bambini.
- 2. Questa power bank è destinata esclusivamente per uso domestico.
- 3. Fare attenzione a non farla cadere, non a romperla intenzionalmente o accidentalmente, non a piegarla, schiacciarla o deformarla in altro modo, poiché potrebbe compromettere le sue funzionalità.
- 4. Non smontare la power bank né danneggiarla in alcun modo. Non contiene parti che l'utente possa riparare in caso di guasto.
- 5. Non esporre la power bank all'umidità né immergerla in liquidi. Non esporla a gocce d'acqua o spruzzi. Non appoggiare contenitori d'acqua sulla power bank, ad esempio vasi. Solo mantenere la power bank asciutta può garantire il suo corretto funzionamento. Conservare e utilizzare la power bank a temperature comprese tra 0 °C e 45 °C.
- 6. Non avvicinare alla base di ricarica wireless strumenti magnetici o metallici, come ad esempio defibrillatori o carte di credito.
- 7. Prestare particolare attenzione a mantenere una distanza adeguata da fonti di calore. Se esposta a temperature superiori a 60 °C, potrebbe subire danni. Non esporre la power bank alla luce solare diretta. È vietato appoggiarvi sopra fonti di fuoco, ad esempio candele accese.
- 8. Non gettare mai la power bank nel fuoco.
- 9. Non utilizzare né conservare la power bank vicino a materiali/oggetti infiammabili, combustibili o esplosivi, ecc.
- 10. Non lasciare mai la power bank incustodita mentre è in uso.
- 11. È vietato utilizzare una power bank danneggiata o i suoi accessori.
- 12. Caricare la power bank almeno ogni tre mesi, anche se non viene utilizzata.
- 13. La power bank può riscaldarsi durante la ricarica e l'uso. Prestare particolare attenzione a eventuali surriscaldamenti estremi, che potrebbero indicare problemi con il circuito di ricarica del dispositivo elettronico. In tal caso, scollegare immediatamente la power bank dal dispositivo e contattare un tecnico qualificato. Assicurare un'adeguata circolazione dell'aria attorno alla power bank. Non utilizzarla su superfici rivestite di tessuto (ad esempio, tovaglie).
- 14. Non coprire mai la power bank.
- 15. Dopo una ricarica completa, scollegare la power bank dalla fonte di alimentazione per garantire una vita più lunga.
- 16. Utilizzare solo un panno asciutto per la pulizia. È vietato pulire con acqua, sostanze chimiche, solventi, benzina, ecc.
- 17. Conservare la power bank in un luogo asciutto e ben ventilato, fuori dalla portata dei bambini o degli animali domestici.
- 18. Non porre oggetti sulla power bank durante la ricarica.
- 19. Durante la ricarica di più di un dispositivo contemporaneamente, potrebbe ridursi la potenza di ricarica della power bank.

Esclusione di responsabilità

Questo power bank è destinato esclusivamente per l'uso in connessione con dispositivi mobili compatibili. Verifica sempre la loro compatibilità reciproca prima del primo utilizzo del power bank e del nuovo dispositivo. Il produttore non si assume alcuna responsabilità per eventuali danni al dispositivo mobile causati da un uso improprio di questo prodotto.

-  Questo prodotto soddisfa tutti i requisiti fondamentali delle direttive UE che lo riguardano.
-  Questo simbolo sul prodotto o nella documentazione di accompagnamento indica che il prodotto non deve essere considerato come rifiuto comune e deve essere smaltito secondo le normative locali vigenti. Si prega di conferire questo prodotto a un servizio di smaltimento ecologico. Un corretto smaltimento di questo prodotto protegge l'ambiente. Per ulteriori informazioni, contattare l'amministrazione locale che si occupa dello smaltimento dei rifiuti comuni, il centro di raccolta più vicino o il rivenditore.

Spello ForcePack 30000mAh

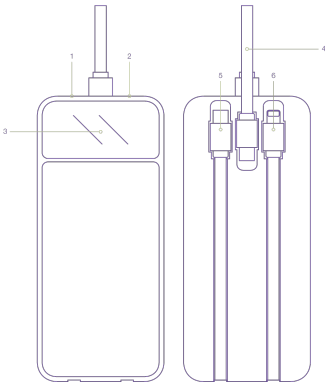
LT

NAUDOJIMO INSTRUKCIJOS

Dėkojame, kad pasirinkote mūsų produktą. Prašome atidžiai perskaityti šį vartotojo vadovą prieš naudojant produktą ir atidžiai jį pasilikite ateičiai. Tikime, kad būsite patenkinti mūsų produktu.

Prekės aprašymas:

1. Maitinimo mygtukas
2. USB-A išėjimas
3. Talpos indikatorius
4. USB-C įėjimas/išėjimas + nuimamas USB-C laidas
5. Integruotas USB-C laidas
6. Integruotas Lightning laidas



Techniniai parametrai:

- Talpa:** 30000mAh (12 Wh)
Įėjimas USB-C: 5V/3A, 9V/2A
Išėjimas 1: USB-A: 5V/3A (15W)
Išėjimas 2: USB-C nuimamas laidas / USB-C prievadas: 5V/3A 9V/2.22A 12V/1.67A(20W)
Išėjimas 3: USB-C integruotas laidas : 5V/3A 9V/2A 12V/1.5A 10V/2.25A(22.5W)
Išėjimas 4: Lightning integruotas laidas : 5V/2.4A (12W)
Protokolai: QC2.0/QC3.0/AFC/FCP/SCP/VOOC
Apsaugos: trumpo jungimo; viršįtampio; per didelio srovės; per didelio įkrovimo, perdegimo
Produkto matmenys: 66,7 x 151,6 x 42,6 mm
Elemento tipas: Ličio - polimeras
Svoris: 623 g
Medžiaga: PC+ABS

USB-C į USB-C laidas:

- Tipas:** USB-C į USB-C
Ilgis: 20 cm
Medžiaga: TPE
Svoris: 20 g

Pakuotės turinys:

- 1x ForcePack 30000mAh
1x nuimamas USB-C į USB-C kabelis
1x QR naudojimo vadovas

Power banko įkrovimo indikatorius:

- LED ekranas: Rodo dabartinį power banko įkrovimą
Žalias blyksnis: Nurodo prietaiso įkrovimą arba power banko įkrovimą

Įkrovimas trunka 8-10 valandų su 20W adapteriu. Po pilno įkrovimo power bankas išsijungia per 30s.

Naudojimo instrukcijos:

Power banko įkrovimas

1. Prijunkite power banką prie kompiuterio arba tinklo adapterio (adapteris nėra pakuotės dalis) naudodami nuimamą USB-C į USB-C kabelį. Kad pasiektumėte greitesnį įkrovimą, naudokite 20 W arba galingesnį tinklo adapterį.
2. Baigę įkrovimą, atjunkite power banką nuo šaltinio.

Įrenginių įkrovimas per USB/Lightning kabelį

Power banką galite naudoti daugumos mobiliųjų įrenginių, turinčių USB arba Lightning prievadą, įkrovimui.

1. Įjunkite integruotą arba nuimamą kabelį į savo įrenginį.
2. Kai prijungtas įrenginys visiškai įkrautas, atjunkite nuo jo integruotą arba nuimamą kabelį, prijungtą prie power banko.

Saugos nurodymai

Išsamiai perskaitykite žemiau pateiktas saugumo instrukcijas ir naudojimo gaires.

Tai padės išvengti galimų prietaiso pažeidimų ar galimų nuostolių. Gamintojas nėra atsakingas už žalą, padarytą netinkamai naudojant šį prietaisą.

1. Laikykite powerbanką nepasiekiamoje vietoje vaikams.
2. Šis powerbankas yra skirtas tik namų naudojimui.
3. Pasistenkite išvengti kritimo, tyčinio ar netyčinio sugadinimo, deformacijos ar kitokių pažeidimų, kurie gali paveikti jo funkcionalumą.
4. Nepažeidinėkite powerbanko ir jo nesukite. Jame nėra jokių dalių, kurias vartotojas galėtų remontuoti skilimo atveju.
5. Nepakelkite powerbanko drėgmei ir neįmerkite jo į skysčius. Neveikite jo vandeniu arba purškimu. Ant powerbanko nesistačius indų su vandeniu, pvz., vazų. Tik laikant powerbanką sausoje aplinkoje galima užtikrinti tinkamą jo veikimą. Laikykite ir naudokite powerbanką esant temperatūroms nuo 0 °C iki 45 °C.
6. Nenaudokite prie belaidžio įkrovimo stotelės jokių magnetinių ar metalinių prietaisų, pavyzdžiui, defibriliatorių ar kredito kortelių.
7. Dėmesį skirkite pakankamam atstumui nuo šilumos šaltinių. Jei powerbankas būtų veikiamas temperatūrų, viršijančių 60 °C, jis gali būti pažeistas. Negalima laikyti powerbanko tiesioginiuose saulės spinduliuose. Griežtai draudžiama ant jo dėlioti atvirus ugnies šaltinius, pavyzdžiui, degiklių.
8. Nikada nevalykite powerbanko į ugnį.
9. Naudokite ir nelaikykite powerbanko šalia degių ar sproglių medžiagų/pagrindų.
10. Nelaikykite powerbanko be priežiūros, kai jis veikia.
11. Draudžiama naudoti pažeistą powerbanką arba jo priedus.
12. Įkraunamas powerbankas turėtų būti bent kartą kas tris mėnesius, net jei jo nenaudojate.
13. Powerbankas gali įkaisti tiek įkrovimo, tiek naudojimo metu. Prašome atkreipti ypatingą dėmesį į galimą jo per didelį įkaitimą, kuris gali rodyti problemą su įkrovimo grandine. Tokiu atveju nedelsdami atjunkite powerbanką nuo prietaiso ir kreipkitės į kvalifikuotą techniką. Užtikrinkite pakankamą laisvą erdvę aplink powerbanką tinkamai oro cirkuliacijai. Nenaudokite jo ant paviršių, padengtų audiniu (pvz., staltiese).
14. Niekada nekankinkite powerbanko.
15. Po visiško įkrovimo atjunkite powerbanką nuo energijos šaltinio, kad užtikrintumėte jo ilgaamžiškumą.
16. Švarai naudokite tik sausą šluotą. Draudžiama valyti su vandeniu, cheminėmis medžiagomis, tirpikliais, benzinu ir pan.
17. Laikykite powerbanką sausoje ir gerai vėdinamoje vietoje, nepasiekiamoje vaikams ir naminėms gyvūnams.
18. Įkrovimo metu nedėkite jokių daiktų ant powerbanko.
19. Įkraunant daugiau kaip vieną prietaisą vienu metu, gali sumažėti powerbanko įkrovimo galia.

Atsakomybės apribojimas

Šis power bankas skirtas naudoti tik kartu su tinkamu mobiliuoju įrenginiu. Prieš pirmąjį power banko naudojimą įsitikinkite, kad jis ir naujasis įrenginys yra tarpusavyje suderinami. Gamintojas neprisiima jokios atsakomybės už galimą žalą mobiliam įrenginiui dėl netinkamo šio produkto naudojimo.



Šis produkt atitinka visus pagrindinius ES direktyvų reikalavimus, kurie jam taikomi.



Šis simbolis produkte ar lydinčiuose dokumentuose nurodo, kad konkretus produktas negali būti laikomas įprastinėmis buitinėmis atliekomis ir turi būti tvarkomas pagal vietoje galiojančius teisės aktus. Pasirūpinkite, kad šis produktas būtų ekologiškai pašalintas. Teisingu šio produkto šalinimu saugote gamtą. Daugiau informacijos kreipkitės į vietos savivaldą, atsakingą už buities atliekų tvarkymą, artimiausią surinkimo punktą arba savo platintoją.

Spello ForcePack 30000mAh

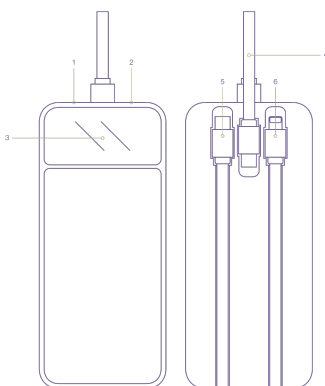


LIETOŠANAS INSTRUKCIJA

Paldies, ka izvēlējāties mūsu produktu. Lūdzu, uzmanīgi izlasiet šo lietotāja rokasgrāmatu pirms produkta lietošanas un uzmanīgi to saglabāiet turpmākai lietošanai. Mēs ticam, ka būsiat apmierināti ar mūsu produktu.

Produkta apraksts:

1. Ieslēgšanas poga
2. USB-A izeja
3. Enerģijas rādītājs
4. USB-C ieeja/izeja + noņemams USB-C kabelis
5. Integrēts USB-C kabelis
6. Integrēts Lightning kabelis



Tehniskie parametri:

lauda: 30000mAh (12 Wh)

leeja USB-C: 5V/3A, 9V/2A

Izvade 1: USB-A: 5V/3A (15W)

Izvadė 2: USB-C nepemams kabelis / USB-C ports: 5V/3A, 9V/2.22A, 12V/1.67A (20W)

Izrade 3: USB-C integrētais kabelis: 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A, 10V/2.25A (22.5W)

Izrade 4: Lightning integrēts kabelis: 5V/2,4A (12W)

Protokoli: OC3 0/OC3 0/AEC/ECP/SCP/MOC

Aizsardzības: īssavienojums: pārmaksājums: pārspriejums: pārslodze: pārkaršana

Produkta izmēri: 66.7 x 151.6 x 42.6 mm

Raksta veids: Litija - polimērs

Svars: 623 g

Svars: 623 g
Materiāls: PC+ABS

USB-C uz USB-C kabelis:

Veids: USB-C uz USB-C

Garums: 20 cm

Materiāls: TPE

Svars: 20 g

lepakojuma satura:

- 1x ForcePack 30000mAh
- 1x noņemams USB-C uz USB-C kabelis
- 1x QR lietošanas instrukcija

Power bankas uzlādes indikācija:

LED displeis: Rāda pašreizējo powerbankas ietilpību

Zalā gaisma: Norāda ierīces uzlādi vai powerbankas uzlādi

Uzlāde ilgst 8-10 stundas ar 20W adapteri. Pēc pilnas uzlādes powerbankas izslēdzas 30 sekunžu laikā.

Lietošanas instrukcija:

Powerbankas uzlāde

1. Pievienojiet powerbanku, izmantojot noņemamu USB-C uz USB-C kabeli, pie sava datora vai strāvas adaptera (adapteris nav iekļauts iepakojumā). Lai sasniegtu ātrāku uzlādi, izmantojiet strāvas adapteri ar jaudu 20 W vai augstāku.
2. Pabeidzot uzlādi, atvienojiet powerbanku no avota.

Ierīces uzlāde, izmantojot USB/Lightning kabeli

Powerbanku varat izmantot, lai uzlādētu lielāko daļu mobilās ierīces, kas aprīkotas ar USB vai Lightning pieslēgvietu.

1. Iebūdi integrēto vai noņemamo kabeli savā ierīcē.
2. Kad pieslēgtā ierīce ir pilnībā uzlādēta, atvienojiet no tās integrēto vai noņemamo kabeli, kas pieslēgts pie powerbankas.

Drošības norādījumi

Rūpīgi izpētiet zemāk norādītās drošības vadlīnijas un lietošanas instrukcijas.

Tādā veidā jūs novērsīsiet iespējamu ierīces bojājumu vai iespējamās kaitējuma sekas. Ražotājs nepieņem nekādu atbildību par bojājumiem, kas radīti nepareizas šīs ierīces lietošanas rezultātā.

1. Uzglabājiet power banku bērniem nepieejamā vietā.
2. Šī power banka paredzēta tikai lietošanai mājās.
3. Rūpējieties, lai nerastos kritieni, apzināti vai neapzināti bojājumi, saliekumi, deformācija vai citas deformācijas, kas varētu ietekmēt tās darbību.
4. Nepārtaisiet un nesadaliet power banku ne ar kādām citām metodēm. Tā nesatur nekādus elementus, ko lietotājs varētu labot, ja tas sabojātos.
5. Neizjauciet power banku mītrumā un neslīciniet to šķidrumos. Nepakļaujiet to pilnējošai vai strūkļai. Uz power bankas nelieciet traukus ar ūdeni, piemēram, vāzes. Tikai uzglabāšana sausā vidē garantē pareizu tās darbību. Power banku uzglabājiet un lietojiet temperatūrā no 0 °C līdz 45 °C.
6. Netuviniet bezvadu uzlādes platformai nekādas magnētiskas vai metāliskas ierīces, piemēram, defibrilatorus vai kredītkartes.
7. Piešķiriet īpašu uzmanību attālumam no siltuma avotiem. Ja power banku pakļausiet temperatūrām virs 60 °C, tas var izraisīt bojājumus. Nepakļaujiet power banku tiešiem saules stariem. Ir aizliegts uz tās likt atklātā uguns avotus, piemēram, sērkokļus.
8. Power banku nekad neizmest ugunī.
9. Neizmantojiet un neuzglabājiet power banku tuvu vielām/predmetiem, kas varētu aizdegties, degvielām vai eksplozīviem materiāliem utt.
10. Neatstājiet power banku bez uzraudzības, kamēr tā darbojas.
11. Aizliegts izmantot bojātu power banku vai tās piederumus.
12. Lādējiet power banku vismaz reizi trijos mēnešos, pat ja to nelietojat.
13. Power banka var uzsilt, kad tā tiek lādēta vai lietota. Lūdzu, pievērsiet īpašu uzmanību tai, ja tā sāks pārāk karst. Tas var liecināt par problēmu ar uzlādes elektroniku. Šādā gadījumā nekavējoties atvienojiet power banku no ierīces un sazinieties ar kvalificētu tehniķi. Nodrošiniet pietiekamu brīvu telpu ap power banku, lai nodrošinātu labu gaisa cirkulāciju. Lietojiet to uz virsmas, kas nav pārklāta ar audumu (piemēram, galdautu).
14. Nekad neslēpiet power banku.
15. Pēc pilnīgas uzlādes atvienojiet power banku no strāvas avota, tādējādi garantējot tās ilgāku kalpošanas laiku.
16. Tiriet tikai ar sausu drānu. Aizliegts tirīt ar ūdeni, ķīmiskām vielām, šķīdinātājiem, benzīnu utt.
17. Uzglabājiet power banku sausā un labi ventilētā vietā, ārpus bērnu vai mājdzīvnieku sasniedzamības.
18. Uz power bankas lādēšanas laikā nelieciet nekādas lietas.
19. Lādējot vairāk nekā vienu ierīci vienlaicīgi, var samazināt power bankas uzlādes laiku.

Izslēgšana no atbildības

Šī power banka ir paredzēta tikai lietošanai kopā ar saderīgu mobilo ierīci. Pirms pirmās power bankas un jaunās ierīces lietošanas pārbaudiet to savstarpējo saderību. Ražotājs neņes nekādu atbildību par iespējamajiem zaudējumiem, kas var rasties mobilajā ierīcē, nepareizi lietojot šo produktu.



Šis produkts atbilst visām pamatprasībām, kas attiecībā uz to noteiktas ES direktīvās.



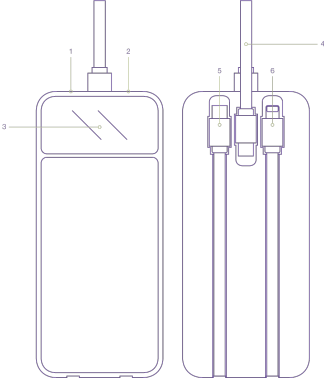
Šis simbols uz produkta vai pavadošajā dokumentācijā norāda, ka konkrētais produkts nedrīkst tikt uzskatīts par parasto sadzīves atkritumu un tam jābūt likvidētam saskaņā ar vietējiem darba normatīviem. Lūdzu, nododiet šo produktu ekoloģiskai likvidācijai. Ar pareizu šā produkta likvidāciju jūs aizsargājat vidi. Lai iegūtu vairāk informācijas, lūdzu, sazinieties ar vietējo pašvaldību, kas nodarbojas ar sadzīves atkritumu likvidāciju, tuvāko savākšanas punktu vai savu pārdevēju.

УПАТСТВО ЗА УПОТРЕБА

Благодариме што го избравте нашиот производ. Ве молиме, внимателно прочитајте го овој упатство за користење пред да го употребите производот и внимателно зачувајте го за идна употреба. Веруваме дека ќе бидете задоволни со нашиот производ.

Опис на производот:

1. Копче за напој
2. USB-A излез
3. Индикатор на капацитет
4. USB-C влез/излез + отстранлив USB-C кабел
5. Интегриран USB-C кабел
6. Интегриран Lightning кабел



Технички параметри:

Капацитет: 30000mAh (12 Wh)
Влез USB-C: 5V/3A, 9V/2A
Излез 1: USB-A: 5V/3A (15W)
Излез 2: USB-C отстранлив кабел / USB-C порт: 5V/3A 9V/2.22A 12V/1.67A(20W)
Излез 3: USB-C интегриран кабел: 5V/3A 9V/2A 12V/1.5A 10V/2.25A(22.5W)
Излез 4: Lightning интегриран кабел: 5V/2.4A (12W)
Протоколи: QC2.0/QC3.0/AFC/FCP/SCP/VOOC
Заштити: краток спој; пренапон; прегревање; пренапони; претекување
Димензии на производот: 66,7 x 151,6 x 42,6 mm
Тип на член: Литиум - полимер
Тежина: 623 g
Материјал: PC+ABS

USB-C на USB-C кабел:

Тип: USB-C на USB-C
Должина: 20 cm
Материјал: TPE
Тежина: 20 g

Содржина на пакувањето:

- 1× ForcePack 30000mAh
- 1× отстранлив USB-C на USB-C кабел
- 1× QR упатство за употреба

Индикација за полнење на powerbank-от:

LED дисплеј: Приказува актуелната капацитет на powerbank
Зелен блиц: Индикатор за полнење на уредот или полнење на powerbank

Полнењето трае 8-10 часа со 20W адаптер. По целосно полнење, powerbank-от се исклучува во рок од 30 секунди.

Упатство за употреба:

Полнење на powerbank

1. Приклучете powerbank преку одвојлив USB-C на USB-C кабел до вашиот компјутер или до мрежен адаптер (адаптерот не е вклучен во пакетот). За побрзо полнење, користете мрежен адаптер со моќност од 20 W или поголема.
2. По завршување на полнењето, одвојте powerbank од изворот.

Полнење на уредот преку USB/Lightning кабел

Powerbank можете да го употребите за полнење на поголемиот дел од мобилните уреди опремени со USB или Lightning порт.

1. Интегрираниот или одвојливиот кабел приклучете го до вашето уред.

2. Кога приклученото уред ќе биде целосно наполнето, одвојте го интегрираниот или одвојливиот кабел приклучен на powerbank.

Безбедносни упатства

Внимателно проучете подолу наведениот безбедносни упатства и упатства за работа.

Сакаме да избегнеме евентуални оштетувања на уредот или можни штети. Произведувачот не презема никаква одговорност за штети предизвикани како резултат на неправилно користење на оваа опрема.

1. Држете ја power bank-от надвор од дофат на деца.
2. Овој power bank е наменет само за домашна употреба.
3. Внимавајте да не дојде до пад, намерно или случајно скршување, извиткување, поместување или друга деформација на power bank-от, што може да резултира со нарушување на неговата функционалност.
4. Не расправате power bank-от и не го рушите на друг начин. Не содржи делови кои корисникот би можел сам да ги поправи во случај на дефект.
5. Не изложувајте го power bank-от на влага или потопувајте го во течности. Не го изложувајте на капење или покајни води. Не поставувајте садови со вода на power bank-от, на пример, вази. Само чувањето на power bank-от на суво место може да ја гарантира неговата исправна функционалност. Чувајте и користете го power bank-от на температури помеѓу 0 °C-45 °C.
6. Не приближувајте никакви магнетни или метални уреди како дефибрилатори или кредитни картички до безжичната полначка плоча.
7. Обратете посебно внимание на доволна дистанца од извори на топлина. Ако го изложите power bank-от на температури над 60 °C, тоа може да предизвика оштетување. Не го изложувајте power bank-от на директна сончева светлина. Забрането е на него да ставате извори на отворен оган, на пример, запалени свеќи.
8. Никогаш не фрлајте power bank-от во оган.
9. Не употребувајте и не складирајте power bank-от во близина на запаливи материјали/предмети, запаливи или експлозивни материи и слично.
10. Не оставате power bank-от без надзор додека е во употреба.
11. Забрането е да користите оштетен power bank или неговите додатоци.
12. Полнете го power bank-от најмалку на секои три месеци, дури и кога не го користите.
13. Power bank-от може да се загрева за време на полнење и употреба. Ве молиме обратете внимание на неговото можеби екстремно загревање, што може да индицира проблем со полнењето на електронската опрема. Во таков случај, веднаш исклучете го power bank-от од уредот и контактирајте квалификуван техничар. Обезбедете доволно слободен простор околу power bank-от за соодветна циркулација на воздухот. Не го користете на површина покриена со ткаенина (на пример, покривка за маса).
14. Никогаш не покривајте го power bank-от.
15. По целосно полнење, исклучете го power bank-от од изворот на енергија, за да му осигурате подолг животен век.
16. За чистење користете само сува крпа. Забрането е за чистење да се користи вода, хемикалии, разредувачи, бензин итн.
17. Складирајте го power bank-от на суво и добро проветрено место, надвор од дофат на деца или домашни миленичиња.
18. Не ставајте никакви предмети на power bank-от за време на полнењето.
19. При полнење на повеќе од едно уред истовремено, може да дојде до намалување на излезот на power bank-от.

Отказ од одговорност

Оваа power bank е наменета само за користење во комбинација со одговарачки мобилни уреди. Пред првото користење на power bank-от и новото уред, секогаш проверете ја нивната меѓусебна компатибилност. Производителот пڻо носи никаква одговорност за евентуална штета на мобилното уредство предизвикана од неправилна употреба на овој производ.

- CE

Овој производ ги исполнува сите основни барања на директивите на ЕУ кои се однесуваат на него.
- RoHS

Овој симбол на производот или во придружната документација укажува дека дадениот производ не смее да се смета за вообичаен комунален отпад и мора да се третира како power bank-от од уредот и контактирајте квалификуван техничар. Обезбедете доволно слободен простор околу power bank-от за соодветна циркулација на воздухот. Не го користете на површина покриена со ткаенина (на пример, покривка за маса).
- WEEE

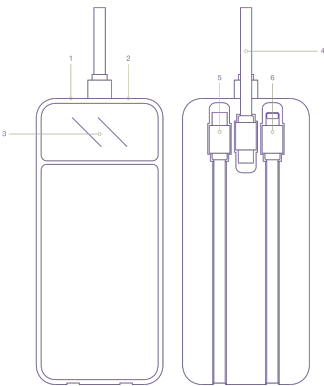
Овој симбол на производот или во придружната документација укажува дека дадениот производ не смее да се смета за вообичаен комунален отпад и мора да се третира како power bank-от од уредот и контактирајте квалификуван техничар. Обезбедете доволно слободен простор околу power bank-от за соодветна циркулација на воздухот. Не го користете на површина покриена со ткаенина (на пример, покривка за маса).

INSTRUKCJA OBSŁUGI

Dziękujemy, że wybraliście nasz produkt. Prosimy, abyście dokładnie przeczytali tę instrukcję obsługi przed użyciem produktu i starannie ją przechowali na przyszłość. Wierzymy, że będziecie z naszego produktu zadowoleni.

Opis produktu:

- 1. Przycisk zasilania
- 2. Wyjście USB-A
- 3. Wskaźnik pojemności
- 4. Wejście/wyjście USB-C + odpinany kabel USB-C
- 5. Zintegrowany kabel USB-C
- 6. Zintegrowany kabel Lightning



Parametry techniczne:

Pojemność: 30000mAh (12 Wh)
Wejście USB-C: 5V/3A, 9V/2A
Wyjście 1: USB-A: 5V/3A (15W)
Wyjście 2: USB-C z odpinanym kablem / port USB-C: 5V/3A 9V/2.22A 12V/1.67A(20W)
Wyjście 3: USB-C z wbudowanym kablem: 5V/3A 9V/2A 12V/1.5A 10V/2.25A(22.5W)
Wyjście 4: Lightning z wbudowanym kablem: 5V/2.4A (12W)
Protokół: QC2.0/QC3.0/AFC/FCP/SCP/VOOC
Ochrony: krótki obwód; nadprąd; przegrzanie; przepięcie
Wymiary produktu: 66,7 x 151,6 x 42,6 mm
Rodzaj ogniwa: Litowo-polimerowe
Waga: 623 g
Materiał: PC+ABS

Kabel USB-C na USB-C:

Typ: USB-C na USB-C
Długość: 20 cm
Materiał: TPE
Waga: 20 g

Zawartość opakowania:

- 1× ForcePack 30000mAh
- 1× odłączany kabel USB-C na USB-C
- 1× QR instrukcja obsługi

Wskaźnik ładowania powerbanku:

Wyświetlacz LED: Wyświetla aktualną pojemność power banku
Zielona błyskawica: Wskazuje ładowanie urządzenia lub ładowanie power banku

Ładowanie trwa 8-10 godzin przy 20W zasilaczu. Po pełnym naładowaniu power bank automatycznie wyłącza się po 30s.

Instrukcja obsługi:

Ładowanie powerbanku

- 1. Podłącz powerbank za pomocą odpinanego kabla USB-C do USB-C do swojego komputera lub do ładowarki sieciowej (ładowarka nie jest częścią opakowania). Aby osiągnąć szybsze ładowanie, używaj ładowarki sieciowej o mocy 20 W lub wyższej.
- 2. Po zakończeniu ładowania odłącz powerbank od źródła.

Ładowanie urządzeń za pomocą kabla USB/Lightning

Powerbank możesz wykorzystać do ładowania większości urządzeń mobilnych wyposażonych w porty USB lub Lightning.

- 1. Podłącz kabel wbudowany lub odpinany do swojego urządzenia.
- 2. Gdy podłączone urządzenie będzie w pełni naładowane, odłącz kabel wbudowany lub odpinany podłączony do powerbanka.

Instrukcje bezpieczeństwa

Dokładnie zapoznaj się z poniższymi wskazówkami bezpieczeństwa i instrukcją obsługi.

Pomoże to uniknąć uszkodzenia urządzenia lub ewentualnych szkód. Producent nie ponosi żadnej odpowiedzialności za szkody spowodowane niewłaściwym używaniem tego urządzenia.

- 1. Przechowuj powerbank z daleka od dzieci.
- 2. Ten powerbank jest przeznaczony wyłącznie do użytku domowego.
- 3. Upewnij się, że nie dojdzie do upadku, świadomego lub nieświadomego uszkodzenia, zgięcia, przetarcia lub innej deformacji powerbanku, co mogłoby wpłynąć na jego funkcjonalność.
- 4. Nie rozkręcaj powerbanku ani w żaden inny sposób go nie niszcz. Nie zawiera on żadnych części, które użytkownik mógłby samodzielnie naprawić w przypadku awarii.
- 5. Nie wystawiaj powerbanku na wilgoć ani nie zanurzaj go w cieczy. Nie narażaj go na padającą lub spryskującą wodę. Na powerbanku nie stawiaj pojemników z wodą, np. wazonów. Tylko przechowywanie powerbanku w suchym miejscu może zapewnić jego prawidłowe działanie. Przechowuj i używaj powerbanku w temperaturach między 0 °C a 45 °C.
- 6. Nie zbliżaj żadnych magnetycznych ani metalowych urządzeń, takich jak defibrylatory czy karty kredytowe do bezprzewodowej ładowarki.
- 7. Zwiększ uwagę na zachowanie odpowiedniej odległości od źródeł ciepła. Jeśli wystawisz powerbank na temperatury wyższe niż 60 °C, może to doprowadzić do jego uszkodzenia. Nie wystawiaj powerbanku na bezpośrednie światło słoneczne. Zabronione jest kładzenie na nim źródeł otwartego ognia, np. palących się świec.
- 8. Nigdy nie wrzucaj powerbanku do ognia.
- 9. Nie używaj ani nie przechowuj powerbanku w pobliżu materiałów/ przedmiotów, które mogą się zapalić, substancji łatwopalnych lub wybuchowych itd.
- 10. Nie zostawiaj powerbanku bez nadzoru podczas użytkowania.
- 11. Zabronione jest używanie uszkodzonego powerbanku lub jego akcesoriów.
- 12. Ładuj powerbank co najmniej co trzy miesiące, nawet jeśli go nie używasz.
- 13. Powerbank może się nagrzewać podczas ładowania i używania. Proszę zwrócić szczególną uwagę na jego potencjalne nadmierne nagrzewanie, co może wskazywać na problem z obwodem ładowania urządzenia elektronicznego. W takim przypadku niezwłocznie odłącz powerbank od urządzenia i skontaktuj się z wykwalifikowanym technikiem. Upewnij się, że wokół powerbanku jest wystarczająca wolna przestrzeń do prawidłowej cyrkulacji powietrza. Nie używaj go na powierzchni pokrytej materiałem (np. obrusem).
- 14. Nigdy nie zakrywaj powerbanku.
- 15. Po pełnym naładowaniu odłącz powerbank od źródła zasilania, zapewni to jego dłuższą żywotność.
- 16. Do czyszczenia używaj wyłącznie suchej ściereczki. Zabronione jest używanie do czyszczenia wody, środków chemicznych, rozpuszczalników, benzynu itp.
- 17. Przechowuj powerbank w suchym i dobrze wentylowanym miejscu, z daleka od dzieci lub domowych zwierząt.
- 18. W trakcie ładowania nie kładź na powerbanku żadnych przedmiotów.
- 19. Podczas ładowania więcej niż jednego urządzenia jednocześnie może dojść do zmniejszenia wydajności ładowania powerbanku.

Wyłączenie odpowiedzialności

Ten power bank jest przeznaczony wyłącznie do użycia w połączeniu z odpowiednim urządzeniem mobilnym. Zawsze przed pierwszym użyciem powerbanku i nowego urządzenia sprawdź ich wzajemną kompatybilność. Producent nie ponosi żadnej odpowiedzialności za ewentualne uszkodzenia urządzenia mobilnego spowodowane niewłaściwym używaniem tego produktu.

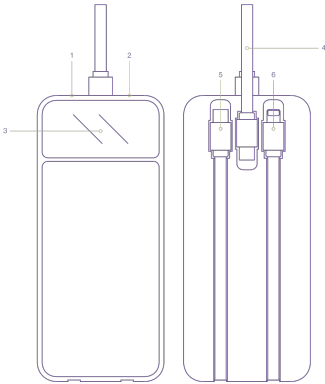
-  Ten produkt spełnia wszystkie podstawowe wymagania dyrektyw UE, które się do niego odnoszą.
-  Ten symbol na produkcie lub w towarzyszącej dokumentacji oznacza, że dany produkt nie może być uznawany za zwykłe odpady komunalne i musi być utylizowany zgodnie z lokalnie obowiązującymi przepisami prawnymi. Przekaż ten produkt do ekologicznej utylizacji. Prawidłowa utylizacja tego produktu chroni środowisko. W celu uzyskania dalszych informacji skontaktuj się z lokalnymi władzami zajmującymi się utylizacją odpadów komunalnych, najbliższym punktem zbiórki lub swoim sprzedawcą.

INSTRUÇÕES DE USO

Obrigado por escolher o nosso produto. Por favor, leia atentamente este manual do usuário antes de usar o produto e guarde-o cuidadosamente para uso futuro. Acreditamos que você ficará satisfeito com o nosso produto.

Descrição do produto:

- 1. Botão de alimentação
- 2. Saída USB-A
- 3. Indicador de capacidade
- 4. Entrada/Saída USB-C + cabo USB-C destacável
- 5. Cabo USB-C integrado
- 6. Cabo Lightning integrado



Parâmetros técnicos:

Capacidade: 30000mAh (12 Wh)
Entrada USB-C: 5V/3A, 9V/2A
Saída 1: USB-A: 5V/3A (15W)
Saída 2: cabo removível USB-C / porta USB-C: 5V/3A 9V/2.22A 12V/1.67A (20W)
Saída 3: cabo USB-C integrado: 5V/3A 9V/2A 12V/1.5A 10V/2.25A (22.5W)
Saída 4: cabo Lightning integrado: 5V/2.4A (12W)
Protocolos: QC2.0/QC3.0/AFC/FCP/SCP/VOOC
Proteções: curto-circuito; sobrecorrente; sobretemperatura; sobrecarga; sobrevoltagem
Dimensões do produto: 66,7 x 151,6 x 42,6 mm
Tipo de bateria: Polímero de lítio
Peso: 623 g
Material: PC+ABS

Cabo USB-C para USB-C:

Tipo: USB-C para USB-C
Comprimento: 20 cm
Material: TPE
Peso: 20 g

Conteúdo da embalagem:

- 1× ForcePack 30000mAh
- 1× cabo USB-C para USB-C destacável
- 1× manual QR de utilização

Indicação de carga da power bank:

Display LED: Mostra a capacidade actual da power bank
Relâmpago verde: Indica a carga de dispositivos ou a carga da power bank

O carregamento leva 8-10 horas com um adaptador de 20W. Após a carga total, a power bank desliga-se em 30 segundos.

Instruções de uso:

Carregamento da power bank

- 1. Conecte a power bank usando o cabo USB-C para USB-C removível ao seu computador ou a um adaptador de rede (adaptador não incluído na embalagem). Para alcançar um carregamento mais rápido, utilize um adaptador de rede com potência de 20 W ou superior.
- 2. Após o término do carregamento, desconecte a power bank da fonte.

Carregamento de dispositivos utilizando cabo USB/Lightning

Você pode usar a power bank para carregar a maioria dos dispositivos móveis equipados com porta USB ou Lightning.

- 1. Conecte o cabo integrado ou removível ao seu dispositivo.
- 2. Assim que o dispositivo conectado estiver completamente carregado, desconecte o cabo integrado ou removível conectado à power bank.

Instruções de segurança

Estude cuidadosamente as seguintes instruções de segurança e de operação.

Ao fazer isso, você evitará danos ao dispositivo ou possíveis lesões. O fabricante não se responsabiliza por danos causados pelo uso inadequado deste dispositivo.

- 1. Mantenha o power bank fora do alcance de crianças.
- 2. Este power bank é destinado apenas para uso doméstico.
- 3. Certifique-se de que não ocorra queda, quebra acidental ou intencional, curvatura, deformação ou qualquer outra forma de dano ao power bank, pois isso pode comprometer sua funcionalidade.
- 4. Não desmonte o power bank nem de nenhuma outra forma comprometa sua integridade. Não contém peças que o usuário possa reparar em caso de falha.
- 5. Não expor o power bank à umidade nem submergi-lo em líquidos. Não exponha a água que escorre ou respingos. Não coloque recipientes com água sobre o power bank, por exemplo, vasos. Apenas armazenar o power bank em local seco pode garantir seu funcionamento adequado. Armazene e use o power bank em temperaturas entre 0 °C e 45 °C.
- 6. Não aproxime nenhum dispositivo magnético ou metálico, como desfibriladores ou cartões de crédito, da superfície de carregamento sem fio.
- 7. Preste especial atenção à distância suficiente de fontes de calor. Se exposto a temperaturas superiores a 60 °C, o power bank pode ser danificado. Não exponha o power bank à luz solar direta. É proibido colocar fontes de fogo aberto sobre ele, como velas acesas.
- 8. Nunca jogue o power bank no fogo.
- 9. Não use ou armazene o power bank perto de materiais/objetos que possam pegar fogo, inflamáveis ou explosivos, etc.
- 10. Não deixe o power bank sem supervisão enquanto estiver em uso.
- 11. É proibido usar um power bank danificado ou seus acessórios.
- 12. Carregue o power bank pelo menos a cada três meses, mesmo que não o utilize.
- 13. O power bank pode aquecer durante a carga e o uso. Por favor, preste atenção especial a qualquer aquecimento excessivo, que pode indicar um problema com o circuito de carga do dispositivo eletrônico. Neste caso, desconecte imediatamente o power bank do dispositivo e procure um técnico qualificado. Assegure espaço livre ao redor do power bank para uma adequada circulação de ar. Não o use em superfícies cobertas por tecido (por exemplo, toalhas).
- 14. Nunca cubra o power bank.
- 15. Após a carga completa, desconecte o power bank da fonte de energia, garantindo assim uma vida útil mais longa.
- 16. Para a limpeza, use apenas um pano seco. É proibido usar água, produtos químicos, solventes, gasolina, etc., para a limpeza.
- 17. Armazene o power bank em um local seco e bem ventilado, fora do alcance de crianças ou animais de estimação.
- 18. Durante o carregamento, não coloque nenhum objeto sobre o power bank.
- 19. Ao carregar mais de um dispositivo ao mesmo tempo, pode haver diminuição da capacidade de carga do power bank.

Isenção de responsabilidade

Este power bank é destinado apenas para uso em conexão com dispositivos móveis compatíveis. Sempre verifique a compatibilidade mútua entre o power bank e o novo dispositivo antes do primeiro uso. O fabricante não se responsabiliza por qualquer dano ao dispositivo móvel causado pelo uso inadequado deste produto.

Este produto cumpre todos os requisitos básicos das diretrizes da UE que se aplicam a ele.

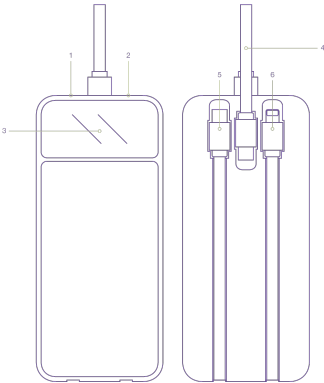
Este símbolo no produto ou na documentação acompanhante indica que o produto em questão não deve ser considerado como resíduo comum e deve ser eliminado de acordo com as regulamentações legais locais em vigor. Descarte este produto de forma ecológica. A eliminação correta deste produto ajuda a proteger o meio ambiente. Para mais informações, entre em contato com a administração local responsável pela eliminação de resíduos, o ponto de coleta mais próximo ou seu revendedor.

INSTRUC IUNI DE UTILIZARE

Vă mul umim că a i ales produsul nostru. Vă rugăm să citi i cu aten ie acest manual de utilizare înainte de a folosi produsul i să-l păstra i cu grijă pentru utilizare ulterioară. Suntem încrezători că ve i fi mul umit de produsul nostru.

Descrierea produsului:

- 1. Buton de alimentare
- 2. Ie ire USB-A
- 3. Indicator de capacitate
- 4. Intrare/le ire USB-C + cablu USB-C deta abil
- 5. Cablu USB-C integrat
- 6. Cablu Lightning integrat



Parametrii tehnici:

Capacitate: 30000mAh (12 Wh)
Intrare USB-C: 5V/3A, 9V/2A
Ie ire 1: USB-A: 5V/3A (15W)
Ie ire 2: USB-C cablu deta abil / port USB-C: 5V/3A 9V/2.22A 12V/1.67A(20W)
Ie ire 3: USB-C cablu integrat: 5V/3A 9V/2A 12V/1.5A 10V/2.25A(22.5W)
Ie ire 4: Lightning cablu integrat: 5V/2.4A (12W)
Protocoale: QC2.0/QC3.0/AFC/FCP/SCP/VOOC
Protec ii: scurtcircuit; supracurent; supratensiune; supraîncălzire, suprapresiune
Dimensiuni produs: 66,7 x 151,6 x 42,6 mm
Tip articol: Litiu - polimer
Greutate: 623 g
Material: PC+ABS

Cablu USB-C la USB-C:

Tip: USB-C la USB-C
Lungime: 20 cm
Material: TPE
Greutate: 20 g

Con inutul ambalajului:

- 1× ForcePack 30000mAh
- 1× cablu USB-C la USB-C deta abil
- 1× ghid QR de utilizare

Indica ii de încărcare a powerbank-ului:

Ecran LED: Afi ează capacitatea actuală a powerbank-ului
Flash verde: Indică încărcarea dispozitivului sau încărcarea powerbank-ului

Încărcarea durează 8-10 ore cu un adaptor de 20W. După încărcarea completă, powerbank-ul se va opri în 30 de secunde.

Instruc iuni de utilizare:

Încărcarea powerbank-ului

- 1. Conecta i powerbank-ul folosind cablul USB-C la USB-C deta abil la computer sau la un adaptor de priză (adapterul nu este inclus în pachet). Pentru a ob ine o încărcare mai rapidă, utiliza i un adaptor de priză cu o putere de 20 W sau mai mult.
- 2. După ce încărcarea s-a încheiat, deconecta i powerbank-ul de la sursă.

Încărcarea dispozitivelor utilizând cablul USB/Lightning

Powerbank-ul poate fi utilizat pentru a încărca majoritatea dispozitivelor mobile echipate cu un port USB sau Lightning.

- 1. Conecta i cablul încorporat sau deta abil la dispozitivul dumneavoastră.
- 2. Odată ce dispozitivul conectat este complet încărcat, deconecta i cablul încorporat sau deta abil conectat la powerbank.

Informa ii de securitate

Citi i cu aten ie instruc iunile de securitate i de utilizare enumerate mai jos.

Acest lucru va ajuta la prevenirea eventualelor deteriorări ale dispozitivului sau a posibilelor daune. Producătorul nu i i asumă nicio responsabilitate pentru daunele cauzate în urma utilizării incorecte a acestui dispozitiv.

- 1. Păstra i power bank-ul departe de copii.
- 2. Acest power bank este destinat doar pentru utilizare în gospodărie.
- 3. Ave i grijă să nu cadă, să nu fie deteriorat inten ionat sau din gre eală, să nu fie îndoit, tăiat sau să sufere orice altă deformare care ar putea afecta func ionalitatea sa.
- 4. Nu deschide i power bank-ul i nu îl modifica i în niciun alt mod. Nu con ine piese pe care utilizatorul le-ar putea repara în caz de defec iune.
- 5. Nu expune i power bank-ul la umiditate i nu-l scufunda i în lichide. Nu-l expune i la apă care picură sau stropi. Nu a eza i recipiente cu apă pe power bank, de exemplu, vase. Păstrarea power bank-ului în condi ii de uscat va garanta func ionalitatea sa corectă. Păstra i i utiliza i power bank-ul la temperaturi între 0 °C i 45 °C.
- 6. Nu apropia i dispozitive magnetice sau metalice, cum ar fi defibrilatoare sau carduri de credit, de sta ia de încărcare fără fir.
- 7. Acorda i aten ie unei distan e suficiente față de sursele de căldură. Dacă expune i power bank-ul la temperaturi mai mari de 60 °C, acesta ar putea suferi deteriorări. Nu expune i power bank-ul la lumina directă a soarelui. Este interzis să a eza i surse de foc deschis pe el, de exemplu, lumânări aprinse.
- 8. Nu arunca i niciodată power bank-ul în foc.
- 9. Nu utiliza i i nu păstra i power bank-ul în apropierea materialelor/obiectelor care ar putea lua foc, combustibile sau explozive etc.
- 10. Nu lăsa i power bank-ul nesupravegheat în timpul utilizării.
- 11. Este interzis să folosi i un power bank deteriorat sau accesoriile acestuia.
- 12. Încărca i power bank-ul cel pu in o dată la fiecare trei luni, chiar i atunci când nu îl utiliza i.
- 13. Power bank-ul se poate încălzi în timpul încărcării i utilizării. Vă rugăm să acorda i o aten ie deosebită unei posibile încălziri extreme, care ar putea indica o problemă cu circuitul de încărcare al dispozitivului electronic. Într-un astfel de caz, deconecta i imediat power bank-ul de la dispozitiv i contacta i un tehnician calificat. Asigura i un spa iu liber suficient în jurul power bank-ului pentru o circula ie corespunzătoare a aerului. Nu-l folosi i pe o suprafa ă acoperită cu esătură (de exemplu, fa ă de masă).
- 14. Nu acoperi i niciodată power bank-ul.
- 15. După o încărcare completă, deconecta i power bank-ul de la sursa de energie, asigurându-i astfel o durată de via ă mai lungă.
- 16. Folosi i doar o cârpă uscată pentru cură are. Este interzis să folosi i apă, substan e chimice, solven i, benzină etc. pentru cură are.
- 17. Păstra i power bank-ul într-un loc uscat i bine ventilat, departe de copii sau animale de companie.
- 18. Nu a eza i obiecte pe power bank în timpul încărcării.
- 19. La încărcarea a mai mult de unui dispozitiv simultan, ar putea apărea o diminuare a performan ei de încărcare a power bank-ului.

Excluderea responsabilită ii

Această power bank este destinată exclusiv utilizării în combina ie cu un dispozitiv mobil compatibil. Verifica i întotdeauna compatibilitatea lor reciprocă înainte de prima utilizare a power bank-ului i a noului dispozitiv. Producătorul nu i i asumă nicio responsabilitate pentru eventualele daune cauzate dispozitivului mobil prin utilizarea incorectă a acestui produs.

 Acest produs îndepline te toate cerin ele de bază ale directivelor UE care i se aplică.

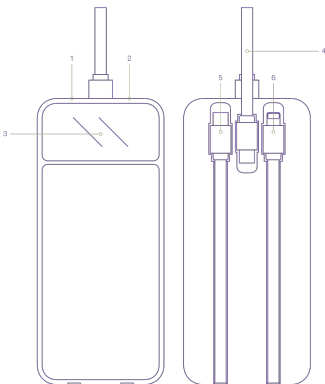
 Acest simbol de pe produs sau în documenta ia de înso ire indică faptul că acest produs nu trebuie considerat un de eu comun i trebuie eliminat conform reglementărilor legale locale în vigoare. Preda i acest produs pentru eliminare ecologică. Prin eliminarea corectă a acestui produs, proteja i mediul înconjurător. Pentru mai multe informa ii, contacta i autoritatea locală responsabilă cu gestionarea de eurilor municipale, cel mai apropiat punct de colectare sau comerciantul dumneavoastră.

NÁVOD NA POUŽITIE

Ďakujeme, že ste si vybrali náš produkt. Prečítajte si, prosím, starostlivo túto používateľskú príručku pred použitím produktu a starostlivo ju uschovajte na budúce použitie. Veríme, že budete s naším produktom spokojní.

Popis produktu:

- 1. Tlačidlo napájania
- 2. USB-A výstup
- 3. Ukazovateľ kapacity
- 4. USB-C vstup/výstup + odnímateľný USB-C kábel
- 5. Integrovaný USB-C kábel
- 6. Integrovaný Lightning kábel



Technické parametre:

Kapacita: 30000mAh (12 Wh)
Vstup USB-C: 5V/3A, 9V/2A
Výstup 1: USB-A: 5V/3A (15W)
Výstup 2: USB-C odnímateľný kábel / USB-C port: 5V/3A 9V/2.22A 12V/1.67A(20W)
Výstup 3: USB-C integrovaný kábel: 5V/3A 9V/2A 12V/1.5A 10V/2.25A(22.5W)
Výstup 4: Lightning integrovaný kábel: 5V/2.4A (12W)
Protokoly: QC2.0/QC3.0/AFC/FCP/SCP/VOOC
Ochrany: skrat; nadprúd; prehriatie; prebitie, prepätie
Rozmery produktu: 66,7 x 151,6 x 42,6 mm
Typ článku: Lithium - polymer
Hmotnosť: 623 g
Materiál: PC+ABS

USB-C na USB-C kábel:

Typ: USB-C na USB-C
Dĺžka: 20 cm
Materiál: TPE
Hmotnosť: 20 g

Obsah balenia:

- 1× ForcePack 30000mAh
- 1× odnímateľný USB-C na USB-C kábel
- 1× QR návod na použitie

Indikácia nabíjania powerbanky:

LED displej: Zobrazuje aktuálnu kapacitu powerbanky
Zelený blesk: Indikuje nabíjanie zariadenia alebo nabíjanie powerbanky

Nabíjanie trvá 8-10 hodín s 20W adaptérom. Po úplnom nabití sa powerbanka vypne do 30s.

Návod na použitie:

Nabíjanie powerbanky

- 1. Pripojte powerbanku pomocou odnímateľného USB-C na USB-C kábla k vášmu počítaču alebo do sieťového adaptéra (adaptér nie je súčasťou balenia). Aby ste dosiahli rýchlejšie nabíjanie, používajte sieťový adaptér s výkonom 20 W alebo vyšším.
- 2. Po skončení nabíjania odpojte powerbanku od zdroja.

Nabíjanie zariadenia pomocou USB/Lightning kábla

Powerbanku môžete využiť na nabíjanie väčšiny mobilných zariadení vybavených USB alebo Lightning portom.

- 1. Integrovaný alebo odnímateľný kábel zapojte do svojho zariadenia.
- 2. Keď je pripojené zariadenie úplne nabité, odpojte od neho integrovaný alebo odnímateľný kábel pripojený k powerbanke.

Bezpečnostné pokyny

Dôkladne si preštudujte nižšie uvedené bezpečnostné pokyny a prevádzkové inštrukcie.

Týmto sa vyhnete možnému poškodeniu prístroja alebo prípadným škodám. Výrobca nenesie žiadnu zodpovednosť za škody spôsobené v dôsledku nesprávneho používania tohto zariadenia.

- 1. Uchovávajte powerbanku mimo dosahu detí.
- 2. Táto powerbanka je určená iba na používanie v domácnosti.
- 3. Dbajte na to, aby nedošlo k pádu, úmyselnému či neúmyselnému rozbitiu, prehnutiu, promáčknutiu alebo inej deformácii powerbanky, čo by mohlo mať za následok narušenie jej funkčnosti.
- 4. Powerbanku nerozoberajte ani žiadnym iným spôsobom nenarušujte. Neobsahuje žiadne časti, ktoré by mohol používateľ sám opraviť v prípade poruchy.
- 5. Nevystavujte powerbanku vlhkosti ani ju neponárajte do kvapalín. Nevystavujte ju kvapkajúcej alebo striekajúcej vode. Na powerbanku nepokladajte nádoby s vodou, napr. vázy. Iba uchovávanie powerbanky v suchu môže zaručiť jej správnu funkčnosť. Powerbanku skladujte a používajte pri teplotách medzi 0 °C-45 °C.
- 6. K bezdrôtovej nabíjacej ploche nepribližujte žiadne magnetické alebo kovové zariadenia, ako napríklad defibrilátory alebo kreditné karty.
- 7. Zvýšenú pozornosť venujte dostatočnej vzdialenosti od zdrojov tepla. Ak by ste vystavili powerbanku teplotám vyšším ako 60 °C, mohlo by dôjsť k jej poškodeniu. Nevystavujte powerbanku priamemu slnečnému svetlu. Je zakázané na ňu pokladať zdroje otvoreného ohňa, napr. horiace sviečky.
- 8. Powerbanku nikdy nevhazujte do ohňa.
- 9. Nepoužívajte ani neskladujte powerbanku v blízkosti látok/predmetov, ktoré by sa mohli vznietiť, horľavých alebo výbušných látok a pod.
- 10. Nenechávajte powerbanku bez dozoru, zatiaľ čo je v prevádzke.
- 11. Je zakázané používať poškodenú powerbanku alebo jej príslušenstvo.
- 12. Dobíjajte powerbanku minimálne každé tri mesiace, a to aj v prípade, keď ju nepoužívate.
- 13. Powerbanka sa pri nabíjaní aj používaní môže zahrievať. Venujte prosím zvýšenú pozornosť jej prípadnému extrémnemu zahrievaniu, ktoré môže indikovať problém s nabíjacím obvodom elektronického zariadenia. V takom prípade powerbanku neprodlené odpojte od zariadenia a obráťte sa na kvalifikovaného technika. Zabezpečte okolo powerbanky dostatočný voľný priestor pre správnu cirkuláciu vzduchu. Nepoužívajte ju na povrchu opatrenom látkou (napr. ubrusom).
- 14. Nikdy powerbanku nezakrývajte.
- 15. Po úplnom nabití odpojte powerbanku od zdroja energie, tým zaručíte jej dlhšiu životnosť.
- 16. Na čistenie používajte iba suchý hadrík. Je zakázané na čistenie používať vodu, chemické látky, rozpúšťadlá, benzín a pod.
- 17. Powerbanku uložte na suché a dobre vetrané miesto, mimo dosahu detí alebo domácich mazlíčkov.
- 18. Na powerbanku počas nabíjania nepokladajte žiadne predmety.
- 19. Pri nabíjaní viac ako jedného zariadenia súčasne môže dôjsť k zníženiu nabíjacieho výkonu powerbanky.

Vylúčenie zodpovednosti

Táto powerbanka je určená iba na používanie v spojení s vhodným mobilným zariadením. Vždy pred prvým použitím powerbanky a nového zariadenia overte ich vzájomnú kompatibilitu. Výrobca nenesie žiadnu zodpovednosť za prípadnú škodu na mobilnom zariadení spôsobenú nesprávnym používaním tohoto produktu.

 Tento produkt spĺňa všetky základné požiadavky smerníc EÚ, ktoré sa na neho vzťahujú.

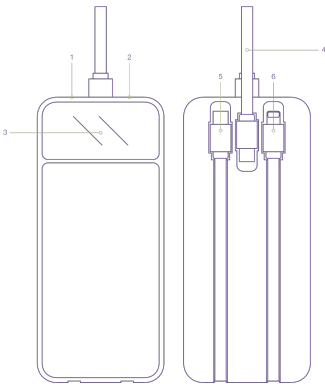
 Tento symbol na produkte alebo v sprievodnej dokumentácii označuje, že daný produkt nesmie byť považovaný za bežný komunálny odpad a musí byť likvidovaný podľa miestne platných právnych predpisov. Predajte tento produkt na ekologickú likvidáciu. Správnu likvidáciu tohto produktu chránite životné prostredie. Pre viac informácií sa obráťte na miestnu samosprávu zaoberajúcu sa likvidáciou komunálneho odpadu, najbližšie zberné miesto alebo svojho predajcu.

NAVODILA ZA UPORABO

Hvala, da ste izbrali naš izdelek. Pred uporabo izdelka, prosimo, natančno preberite ta uporabniški priročnik in ga skrbno hranite za prihodnjo uporabo. Verjamemo, da boste z našim izdelkom zadovoljni.

Opis produkta:

- 1. Gumb za vklop
- 2. USB-A izhod
- 3. Kazalnik kapacitete
- 4. USB-C vhod/izhod + odstranljiv USB-C kabel
- 5. Integriran USB-C kabel
- 6. Integriran Lightning kabel



Tehnični parametri:

Kapaciteta: 30000mAh (12 Wh)
Vhod vhod USB-C: 5V/3A, 9V/2A
Izhod 1: USB-A: 5V/3A (15W)
Izhod 2: USB-C odstranljiv kabel / USB-C priključek: 5V/3A 9V/2.22A 12V/1.67A(20W)
Izhod 3: USB-C vgrajen kabel : 5V/3A 9V/2A 12V/1.5A 10V/2.25A(22.5W)
Izhod 4: Lightning vgrajen kabel : 5V/2.4A (12W)
Protokoli : QC2.0/QC3.0/AFC/FCP/SCP/VOOC
Zaščite: kratkostična; prenapolnitev; pregrevanje; preobremenitev, preveč napetosti
Dimenzije izdelka: 66,7 x 151,6 x 42,6 mm
Tip članka : Litij - polimer
Teža: 623 g
Material: PC+ABS

USB-C na USB-C kabel:

Tip: USB-C na USB-C
Dolžina: 20 cm
Material: TPE
Teža: 20 g

Vsebina pakiranja:

- 1× ForcePack 30000mAh
- 1× odstranljiv USB-C na USB-C kabel
- 1× QR navodila za uporabo

Indikacija napolnjenosti power banke:

LED zaslon: Prikazuje trenutno kapaciteto powerbanke
Zeleni utrip: Kazalec polnjenja naprave ali polnjenja powerbanke

Polnjenje traja 8-10 ur s 20W adapterjem. Po popolnem polnjenju se powerbanka izklopi v 30s.

Navodila za uporabo:

Polnjenje powerbanke

- 1. Priključite powerbanko s pomočjo odstranljivega kabla USB-C na USB-C na vaš računalnik ali v omrežni adapter (adapter ni del paketa). Da bi dosegli hitrejšo polnjenje, uporabljajte omrežni adapter z močjo 20 W ali več.
- 2. Po končanem polnjenju odklopite powerbanko od vira.

Polnjenje naprav z USB/Lightning kablom

Powerbanko lahko uporabite za polnjenje večine mobilnih naprav, opremljenih z USB ali Lightning priključkom.

- 1. Vključite vgrajen ali odstranljiv kabel v vašo napravo.
- 2. Ko je priključena naprava popolnoma napolnjena, odklopite vgrajen ali odstranljiv kabel, priključen na powerbanko.

Varnostna navodila

Podrobno preučite spodaj navedena varnostna navodila in navodila za uporabo.

S tem se izognete morebitnim poškodbam naprave ali morebitnim škodam. Proizvajalec ne prevzema nobene odgovornosti za škodo, povzročeno zaradi nepravilne uporabe te naprave.

- 1. Shranjujte power banko izven dosega otrok.
- 2. Ta power banka je namenjena samo za uporabo v gospodinjstvu.
- 3. Poskrbite, da ne pride do padcev, namernih ali nenamernih poškodb, upogibanja, zvijanja ali drugih deformacij power banke, saj bi to lahko poškodovalo njeno funkcionalnost.
- 4. Power banke ne razstavljajte in je ne poškodujte na noben drug način. Ne vsebuje delov, ki bi jih uporabnik lahko sam popravil v primeru okvare.
- 5. Ne izpostavljajte power banke vlagi niti je ne potapljajte v tekočine. Ne izpostavljajte je kapljajoči ali brizgajoči vodi. Na power banko ne postavljajte posod z vodo, npr. vaz. Samo shranjevanje power banke na suhem lahko zagotovi njeno pravilno delovanje. Power banko shranjujte in uporabljajte pri temperaturah med 0 °C in 45 °C.
- 6. K brezžični polnilni postaji ne približujte nobenih magnetnih ali kovinskih naprav, kot so npr. defibrilatorji ali kreditne kartice.
- 7. Posebno pozornost namenite zadostni razdalji od virov toplote. Če bi power banko izpostavili temperaturam nad 60 °C, bi lahko prišlo do njenega poškodovanja. Ne izpostavljajte power banke neposredni sončni svetlobi. Na njo je prepovedano polagati vire odprtega ognja, npr. sveče.
- 8. Power banke nikoli ne mečite v ogenj.
- 9. Ne uporabljajte in ne shranjujte power banke v bližini snovi/predmetov, ki se lahko vnamejo, vnetljivih ali eksplozivnih snovi ipd.
- 10. Ne puščajte power banke brez nadzora, medtem ko je v uporabi.
- 11. Prepovedano je uporabljati poškodovano power banko ali njene dodatke.
- 12. Power banko polnite vsaj vsakih tri mesece, tudi če je ne uporabljate.
- 13. Power banka se lahko med polnjenjem in uporabo segreje. Prosimo, bodite pozorni na morebitno pretirano segrevanje, ki lahko kaže na težave s polnilnim vezjem električne naprave. V takem primeru takoj odklopite power banko od naprave in se obrnite na usposobljenega tehnika. Poskrbite, da bo okoli power banke dovolj prostora za pravilno kroženje zraka. Ne uporabljajte je na površinah, prevlečenih z blago (npr. prtom).
- 14. Nikoli ne pokrivajte power banke.
- 15. Po popolnem polnjenju odklopite power banko od napajanja, s čimer zagotovite njeno daljšo življenjsko dobo.
- 16. Za čiščenje uporabljajte le suho krpo. Prepovedano je čiščenje z vodo, kemikalijami, razredčili, bencinom ipd.
- 17. Power banko shranjujte na suhem in dobro prezračenem mestu, izven dosega otrok ali domačih ljubljenčkov.
- 18. Na power banko med polnjenjem ne postavljajte nobenih predmetov.
- 19. Pri polnjenju več kot ene naprave hkrati lahko pride do znižanja polnilne moči power banke.

Izključitev odgovornosti

Ta power bank je namenjena izključno za uporabo v povezavi s primernimi mobilnimi napravami. Pred prvo uporabo power banka in nove naprave vedno preverite njuno medsebojno združljivost. Izdelovalec ne prevzema nobene odgovornosti za morebitno škodo na mobilni napravi, ki bi nastala zaradi nepravilne uporabe tega proizvoda.



Ta izdelek ustreza vsem osnovnim zahtevam direktiv EU, ki se nanj nanašajo.



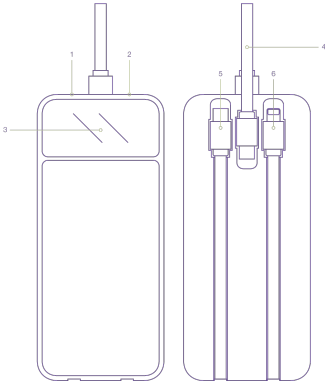
Ta simbol na produktu ali v spremni dokumentaciji označuje, da dani izdelek ne sme biti obravnavan kot običajni komunalni odpad in ga je treba uničiti v skladu z lokalnimi veljavnimi predpisi. Predajte ta izdelek za okolju prijazno uničenje. Z ustreznim uničenjem tega izdelka ščitite okolje. Za več informacij se obrnite na lokalne oblasti, ki se ukvarjajo z uničenjem komunalnega odpadka, najbližje zbirno mesto ali svojega prodajalca.

UPUTSTVO ZA UPOTREBU

Hvala što ste izabrali naš proizvod. Molimo vas da pažljivo pročitate ovaj korisnički priručnik pre korišćenja proizvoda i da ga pažljivo čuvate za buduću upotrebu. Verujemo da ćete biti zadovoljni našim proizvodom.

Opis proizvoda:

- 1. Dugme za napajanje
- 2. USB-A izlaz
- 3. Indikator kapaciteta
- 4. USB-C ulaz/izlaz + odvojivi USB-C kabl
- 5. Integrisani USB-C kabl
- 6. Integrisani Lightning kabl



Tehničke parametre:

Kapacitet: 30000mAh (12 Wh)
Ulaz USB-C: 5V/3A, 9V/2A
Izlaz 1: USB-A: 5V/3A (15W)
Izlaz 2: USB-C odvojivi kabl / USB-C port: 5V/3A 9V/2.22A 12V/1.67A(20W)
Izlaz 3: USB-C integrisani kabl : 5V/3A 9V/2A 12V/1.5A 10V/2.25A(22.5W)
Izlaz 4: Lightning integrisani kabl : 5V/2.4A (12W)
Protokoli: QC2.0/QC3.0/AFC/FCP/SCP/VOOC
Zaštite: kratki spoj; prekomerna struja; preopterećenje; pregrevanje, prenapona
Dimenzije proizvoda: 66,7 x 151,6 x 42,6 mm
Tip članka: Litijum - polimer
Težina: 623 g
Materijal: PC+ABS

USB-C na USB-C kabl:

Tip: USB-C na USB-C
Dužina: 20 cm
Materijal: TPE
Težina: 20 g

Sadržaj pakovanja:

- 1× ForcePack 30000mAh
- 1× odvojivi USB-C na USB-C kabl
- 1× QR uputstvo za korišćenje

Indikacija punjenja power banke:

LED ekran: Prikazuje trenutni kapacitet power banke
Zelena svetlost: Indicira punjenje uređaja ili punjenje power banke

Punjenje traje 8-10 sati sa 20W adapterom. Nakon potpunog punjenja, power banka se isključuje za 30s.

Uputstvo za korišćenje:

Punjenje powerbanke

- 1. Priključite powerbanku pomoću odvojivog USB-C na USB-C kabla na vaš računar ili u mrežni adapter (adapter nije deo pakovanja). Da biste postigli brže punjenje, koristite mrežni adapter sa snagom od 20 W ili većom.
- 2. Nakon završetka punjenja, isključite powerbanku iz izvora.

Punjenje uređaja pomoću USB/Lightning kabla

Powerbanku možete iskoristiti za punjenje većine mobilnih uređaja opremljenih USB ili Lightning portom.

- 1. Integrisani ili odvojivi kabl priključite u vaše uređaje.
- 2. Kada je priključeno uređaje potpuno napunjeno, isključite integrisani ili odvojivi kabl povezan sa powerbankom.

Bezbednosna uputstva

Pažljivo proučite niže navedene bezbednosne upute i uputstva za rad.

Tako ćete izbeći moguće oštećenje uređaja ili eventualne štete. Proizvođač ne snosi nikakvu odgovornost za štete prouzrokovane nepravilnim korišćenjem ovog uređaja.

- 1. Čuvajte power bank van domašaja dece.
- 2. Ovaj power bank je namenjen isključivo za korišćenje u domaćinstvu.
- 3. Pazite da ne dođe do pada, namernog ili nenamernog razbijanja, savijanja, prelamanja ili druge deformacije power banka, što bi moglo rezultirati narušavanjem njegove funkcionalnosti.
- 4. Ne rasklapajte power bank niti ga na bilo koji drugi način ne narušavajte. Ne sadrži delove koje korisnik može sam popraviti u slučaju kvara.
- 5. Ne izlažite power bank vlagi niti ga uranjajte u tečnost. Ne izlažite ga kapljičastoj ili prskajućoj vodi. Na power bank ne stavljajte posude sa vodom, npr. vaze. Samo čuvanje power banka na suvom može osigurati njegovu pravilnu funkcionalnost. Power bank skladištite i koristite na temperaturama između 0 °C-45 °C.
- 6. Ne približavajte bežičnu punjačku ploču nikakvim magnetskim ili metalnim uređajima poput defibrilatora ili kreditnih kartica.
- 7. Povećajte pažnju na dovoljnu udaljenost od izvora toplote. Ako izložite power bank temperaturama višim od 60 °C, moglo bi doći do njegovog oštećenja. Ne izlažite power bank direktnom sunčevom svetlu. Zabranjeno je stavljati na njega otvorene izvore vatre, npr. upaljače.
- 8. Nikada ne bacajte power bank u vatru.
- 9. Ne koristite i ne skladištite power bank u blizini materijala/predmeta koji se mogu zapaliti, zapaljivih ili eksplozivnih supstanci itd.
- 10. Ne ostavljajte power bank bez nadzora dok je u radu.
- 11. Zabranjeno je koristiti oštećen power bank ili njenu opremu.
- 12. Puniti power bank najmanje svaka tri meseca, čak i u slučaju kada je ne koristite.
- 13. Power bank se može zagrevati prilikom punjenja i korišćenja. Molimo vas da obratite povećanu pažnju na njeno eventualno ekstremno zagrevanje, što može ukazivati na problem sa punjačem uređaja. U tom slučaju, odmah isključite power bank iz uređaja i obratite se kvalifikovanom tehničaru. Osigurajte dovoljno slobodnog prostora oko power bank za pravilnu cirkulaciju vazduha. Ne koristite je na površini prekrivenoj tkaninom (npr. stolnjaku).
- 14. Nikada ne prekrijte power bank.
- 15. Nakon punjenja, isključite power bank iz izvora napajanja, čime osiguravate njen duži vek trajanja.
- 16. Za čišćenje koristite isključivo suhu krpu. Zabranjeno je koristiti vodu, hemikalije, rastvarače, benzin itd. za čišćenje.
- 17. Power bank skladištite na suvom i dobro provetrenom mestu, van domašaja dece ili kućnih ljubimaca.
- 18. Na power bank tokom punjenja ne stavljajte nikakve predmete.
- 19. Prilikom punjenja više od jednog uređaja istovremeno može doći do smanjenja punjačkog kapaciteta power banka.

Isključenje odgovornosti

Ova power banka je namenjena isključivo za korišćenje u kombinaciji sa odgovarajućim mobilnim uređajem. Uvijek proverite međusobnu kompatibilnost power banke i novog uređaja prije prvog korišćenja. Proizvođač ne snosi nikakvu odgovornost za eventualnu štetu na mobilnom uređaju uzrokovanu nepravilnom upotrebom ovog proizvoda.

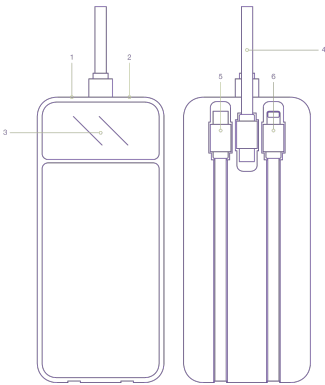
-  Ovaj proizvod je u skladu sa svim osnovnim zahtevima EU direktiva koje se na njega odnose.
-  Ovaj simbol na proizvodu ili u pratećoj dokumentaciji označava da dati proizvod ne sme biti tretiran kao običan komunalni otpad i mora se zbrinuti u skladu sa lokalnim važećim pravnim propisima. Predajte ovaj proizvod na ekološko zbrinjavanje. Pravilnim zbrinjavanjem ovog proizvoda štitite životnu sredinu. Za više informacija obratite se lokalnoj samoupravi koja se bavi zbrinjavanjem komunalnog otpada, najbližem mestu za sakupljanje ili svom prodavcu.

BRUKSANVISNING

Tack för att du har valt vår produkt. Vänligen läs noggrant denna användarmanual innan du använder produkten och förvara den väl för framtida bruk. Vi tror att du kommer att bli nöjd med vår produkt.

Produktbeskrivning:

- 1. Strömbrytare
- 2. USB-A utgång
- 3. Kapacitetsindikator
- 4. USB-C ingång/utgång + avtagbar USB-C-kabel
- 5. Integrerad USB-C-kabel
- 6. Integrerad Lightning-kabel



Tekniska parametrar:

Kapacitet: 30000mAh (12 Wh)
Ingång USB-C: 5V/3A, 9V/2A
Utgång 1: USB-A: 5V/3A (15W)
Utgång 2: USB-C avtagbar kabel / USB-C port: 5V/3A 9V/2.22A 12V/1.67A(20W)
Utgång 3: USB-C integrerad kabel: 5V/3A 9V/2A 12V/1.5A 10V/2.25A(22.5W)
Utgång 4: Lightning integrerad kabel: 5V/2.4A (12W)
Protokoll: QC2.0/QC3.0/AFC/FCP/SCP/VOOC
Skydd: kortslutning; överström; överladdning; överhettning; överspänning
Produktmått: 66,7 x 151,6 x 42,6 mm
Typ av artikel: Lithium - polymer
Vikt: 623 g
Material: PC+ABS

USB-C till USB-C kabel:

Typ: USB-C till USB-C
Längd: 20 cm
Material: TPE
Vikt: 20 g

Innehåll i förpackningen:

- 1× ForcePack 30000mAh
- 1× avtagbar USB-C till USB-C-kabel
- 1× QR-instruktion för användning

Indikering av powerbankens laddning:

LED-display: Visar den aktuella kapaciteten av powerbanken
Grön blix: Indikerar att enheten laddas eller att powerbanken laddas

Laddning tar 8-10 timmar med en 20W-adapter. Efter full laddning stängs powerbanken av inom 30 sekunder.

Användarinstruktioner:

Laddning av powerbanken

- 1. Anslut powerbanken med den avtagbara USB-C till USB-C-kabeln till din dator eller en väggadapter (adaptorn ingår ej). För att uppnå snabbare laddning, använd en väggadapter med 20 W eller mer.
- 2. När laddningen är klar, koppla bort powerbanken från strömkällan.

Laddning av enheter med USB/Lightning-kabel

Du kan använda powerbanken för att ladda de flesta mobila enheter som har en USB- eller Lightning-port.

- 1. Anslut den integrerade eller avtagbara kabeln till din enhet.
- 2. När enheten är helt laddad, koppla bort den integrerade eller avtagbara kabeln som är ansluten till powerbanken.

Säkerhetsanvisningar

Var vänligen gå noggrant igenom nedanstående säkerhetsanvisningar och bruksanvisningar.

Detta kan förhindra potentiella skador på enheten eller eventuella skador. Tillverkaren tar inget ansvar för skador som uppstår på grund av felaktig användning av denna enhet.

- 1. Förvara powerbanken utom räckhåll för barn.
- 2. Denna powerbank är avsedd endast för hushållsanvändning.
- 3. Se till att den inte faller, utsätts för avsiktligt eller oavsiktligt slag, böjningar, tryck eller annan deformation som kan påverka dess funktion.
- 4. Öppna aldrig powerbanken eller på något annat sätt skada enheten. Den innehåller inga delar som användaren kan reparera vid fel.
- 5. Utsätt aldrig powerbanken för fukt, eller sänk den ned i vätskor. Undvik droppande eller stänkande vatten. Placera aldrig föremål med vatten på powerbanken, t.ex. vaser. Att endast förvara powerbanken i torr miljö kan garantera dess korrekta funktion. Förvara och använd powerbanken inom temperaturer mellan 0 °C och 45 °C.
- 6. Håll inga magnetiska eller metalliska apparater i närheten av den trådlösa laddningsplattan, som till exempel defibrillatorer eller kreditkort.
- 7. Var mycket försiktig med avståndet till värmekällor. Om powerbanken är utsatt för temperaturer över 60 °C kan den skadas. Utsätt aldrig powerbanken för direkt solljus. Det är förbjudet att placera eldkällor på den, t.ex. tända ljus.
- 8. Släng aldrig powerbanken i elden.
- 9. Använd eller förvara inte powerbanken i närheten av brännbara föremål, explosiva ämnen eller liknande.
- 10. Lämna aldrig powerbanken utan uppsikt när den är i drift.
- 11. Det är förbjudet att använda en skadad powerbank eller dess tillbehör.
- 12. Ladda powerbanken minst var tredje månad, även om den inte används.
- 13. Powerbanken kan bli varm under laddning och användning. Var vänlig uppmärksam på eventuell extrem värme, vilket kan indikera problem med den elektriska kretsen. Vid sådana fall, koppla omedelbart bort powerbanken från enheten och kontakta en kvalificerad tekniker. Se till att det finns tillräckligt med utrymme runt powerbanken för korrekt luftcirkulation. Använd den inte på en yta täckt med tyg (t.ex. duk).
- 14. Täck aldrig powerbanken.
- 15. Koppla bort powerbanken från strömkällan när den är helt laddad för att säkerställa en längre livslängd.
- 16. Använd endast en torr trasa för rengöring. Det är förbjudet att använda vatten, kemikalier, lösningsmedel, bensin osv. för rengöring.
- 17. Förvara powerbanken på en torr och väl ventilerad plats, utom räckhåll för barn eller husdjur.
- 18. Placera inga föremål på powerbanken under laddning.
- 19. När flera apparater laddas samtidigt kan den laddande kapaciteten hos powerbanken minska.

Utelning av ansvar

Denna powerbank är avsedd endast för användning tillsammans med lämplig mobil enhet. Kontrollera alltid deras ömsesidiga kompatibilitet innan första användning av powerbanken och den nya enheten. Tillverkaren tar inget ansvar för eventuell skada på den mobila enheten orsakad av felaktig användning av denna produkt.

 This product meets all the basic requirements of the EU directives applicable to it.

 This symbol on the product or in the accompanying documentation indicates that the product must not be considered normal municipal waste and must be disposed of in accordance with local legal regulations. Please hand over this product for environmentally-friendly disposal. By properly disposing of this product, you protect the environment. For more information, please contact your local authority responsible for municipal waste disposal, the nearest collection point, or your retailer.